

Euskara Biziberritzeko Plan Nagusia (EBPN)

DURANGO

2005 kudeaketa plana

Aurrekontua guztira

Agentearen aurrekontua, guztira	21.974.192,05 eur.
Euskararako aurrekontua, guztira	328.077,64 eur.

Agentearen euskararako aurrekontua, kapitulua

1. Kapitulua: pertsonalaren gastuak	63.527,00 eur.
2. Kapitulua: funtzionamendu-gastuak	180.050,64 eur.
3. Kapitulua: finantza-gastuak	-
4. Kapitulua: gastu arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak	84.500,00 eur.
6. Kapitulua: inbertsio-errealak	-
7. Kapitulua: kapital eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak	-
8. Kapitulua: finantza aktiboen gehikuntza	-
9. Kapitulua: finantza pasiboen urripena	-

Euskarako aurrekontua erakundeka

Udalak	328.077,64 eur.
Eusko Jaurlaritzak	40.000,00 eur.
Foru-Aldundiak	18.250,00 eur.
Bestelakoak	-

Helburu nagusia	Euskara Biziberritzeko Plan Nagusiaren helburu nagusia da euskaraz bizi nahi duten herritarrei horretarako aukerak bermatzeko behar diren hizkuntza-politikako neurriak erabakitzea eta bultzatzea. Euskal Herrian, maila pertsonalean, sozialean eta ofizialean, euskararen berreskurapen osoa lortzeko euskararen aldeko urratsak areagotzea.	341.256,00	%100	328.077,64
------------------------	--	-------------------	-------------	-------------------

Helburu estrategikoa **1 - Euskara ondorengoetaratzea** **37.500,00** **%10,99** **33.314,50**

Esparrua **1.a - Irakaskuntza** **7.000,00** **%2,05** **8.752,57**

Neurria 1.a.01 - Hizkuntza-politikaren arloan garatutako ekimenen eraginik aldekoena hezkuntza-arloan antzeman da, hain zuzen ere, EAEko eta Nafarroako Lehen eta Bigarren Hezkuntzako ikastetxeetan. EAEn, irakaskuntza-sistemako B ereduaren eta bereziki D ereduaren onarpenari esker gertatu da euskararen areagotzea gazteen artean.

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
1.a.01/1 - D EREDUAREN ALDEKO EKIMENA, GURASOEI ZUZENDUA: Irakaskuntza sisteman sartze arazoak dauden haurren gurasoei zuzendutako komunikazio ekintza zehatzak gauzatu (gutunak, hitzaldiak,...) irakaskuntza eredu desberdinen helburuak azalduz. ⇒ 12-13 or.	-	-	-

Neurria 1.a.03 - Egitarau zehatzak eratu eskolaz eskola, irakaskuntzarako ez ezik eskolako ekintza guztietako harreman-hizkuntza ere izateko, bai eta euskararekiko atxikimendua eta euskaraz bizitzen lagunduko duten ohiturak bultzatzeko ere.

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
1.a.03/001 - JULENE AZPEITIA ipuin eta bertso paper lehiaketa. ⇒ 14-15 or.	4.500,00	1,32	4.978,77
1.a.03/9 - EUSKARA ZINE ARETOETARA programan parte hartzea animatu eta hori gauzatzeko beharrezkoak diren baliabideak eskaini (zine aretoa, sarrerak merkeagotzeko dirulaguntzak, esku-orriak prestatzea...) ⇒ 16-17 or.	2.500,00	0,73	3.773,80

Esparrua **1.b - Euskalduntze-alfabetatzea** **27.500,00** **%8,06** **24.561,93**

Neurria 1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gi-

zarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketa-rako gai diren euskaldunak lortzeko.

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
1.b.01/1 - IKASTARO ESPEZIFIKOAK: Kasuan kasuko eragile eta taldeak identifikatu jarduera esparruka eta horren arabera ikastaroen eskaintza bideratu. ⇒ 18-19 or.	3.000,00	0,88	2.570,29
1.b.01/001 - ETORKINENTZAKO PROGRAMA: Helburua da, etorkinak euskal gizartea ezagutu dezatela eta euskara ikasteko lehen urratsak eman dítatela. ⇒ 20-21 or.	5.000,00	1,47	1.740,54
1.b.01/2 - BERBALAGUN: Euskaltegiekin batera ekintzak jarri abian, herritarrei euskara erabiltzeko espazioak eta aukerak eman. ⇒ 22-23 or.	8.000,00	2,34	8.825,46
1.b.01/3 - BEKAK EUSKALDUNTZE-ALFABETATZEKO: Baldintza minimo batzuk betetzearen truke dirulagun-tzak eskaini. ⇒ 24-25 or.	10.000,00	2,93	10.000,00
1.b.01/4 - EUSKARA IKASTEKO ESKAINTZAREN BERRI EMATEA: euskara ikastearen garrantziaz sentsibilizatzeko eta herrian euskara ikasteko dauden aukeren, dirulaguntzen eta ikastaro espezifikoen berri ematea (hezkuntza, sukaldaritza, osasuna, kirola, komertzioak...). ⇒ 26-27 or.	1.500,00	0,44	1.425,64

Esparrua **1.c - Familia** **3.000,00** **%0,88** **-**

Neurria 1.c.01 - Euskararen familia bidezko jarraipenari ekiteko, bi gune nagusitan egin behar da indar: gazteengan, bikote-hizkuntza finkatzeari begira, eta familia osatu berriengan, haurren lehen hizkuntza ziurtatzeari begira. Horretarako, jarraipenean zuzeneko eragina (gurasoak, gurasogaiak, haurrak) nahiz zeharkakoa (haurtzaindegiak, zaindariak, ...) dutenak sentiberatzeko eta eskolaratzeko ekintzak behar dira; halaber, euskaraz egiteko zerbitzuak, guneak eta aukerak eskaini behar zaizkie, xede-talde bakoitzari mezu eta ekintza zehatzak proposatuz.

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
1.c.01/1 - Euskaraz dakiten haur zaintzaileen zerrenda osatu eta gurasoen eskura ipini. ⇒ 28-29 or.	-	-	-
1.c.01/4 - JULENE AZPEITIA UDAL HAURTZAINDEGIA: derrigorrezko ez den ikastaldian (0-3 urte) euskarazko haurtzaindegiak edo haur-eskolak eskaini. ⇒ 30-31 or.	-	-	-
1.c.01/12 - ESADAZU EUSKARAZ kanpaina: Haur jaioberrien gurasoentzat euskararekiko sentiberatzeko egitasmoak (bildumak: ipuinak, kantuak,...) ⇒ 32-33 or.	3.000,00	0,88	-

Helburu estrategikoa **2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza** **212.756,00** **%62,34** **200.190,66**

Esparrua **2.a - Administrazioa** **69.527,00** **%20,37** **68.138,00**

Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioeko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.	69.527,00	%20,37	68.138,00
---------	---	-----------	--------	-----------

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.a.01/2 - Dirulaguntzak banatzeko deialdietan hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 34-35 or.	-	-	-
2.a.01/3 - Euskaraz lan egiteko langileak behar dituen baliabideak eskaini. ⇒ 36-37 or.	3.000,00	0,88	4.611,00
2.a.01/5 - Udalean Euskararen Erabilera Normalizatzeko plana taxutu, onartu eta garatu. ⇒ 38-39 or.	3.000,00	0,88	-
2.a.01/8 - Udalak egiten dituen zerbitzuen kontratueta hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 40-41 or.	-	-	-
2.a.01/9 - Udalak egiten dituen langileen kontratazio berrietan hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 42-43 or.	-	-	-
2.a.01/10 - Udalak egiten dituen zerbitzu publikoen kudeaketarako kontratueta hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 44-45 or.	-	-	-
2.a.01/11 - Udalak egiten dituen hornikuntza kontratueta hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 46-47 or.	-	-	-
2.a.01/12 - Euskara zerbitzuaren eginkizunaren arabera baliabideen beharrak neurtu. ⇒ 48-49 or.	63.527,00	18,62	63.527,00
2.a.01/13 - Udalak egiten dituen obra kontratueta hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 50-51 or.	-	-	-
2.a.01/14 - Udalak egiten dituen aholkularitza eta asistentzia kontratueta hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 52-53 or.	-	-	-

Neurria	2.a.04 - Herri-administrazioetan (bereziki udal eta eskualdeetan) euskararen erabilera normalizatzeko plangintzak gauzatu. Horretarako, euskara-zerbitzuak sendotu edo eratu eta hizkuntza-normalizataileen prestakuntzaz arduratu.	-	-	-
---------	---	---	---	---

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.a.04/2 - Euskara Zerbitzuaren betebeharen arabera normalizatailearen beharrak definitu, HPSrekin batera. ⇒ 54-55 or.	-	-	-
2.a.04/4 - Euskara Batzordea osatzea, herriko ikastetxe, euskaltegi eta elkarteekin batera. ⇒ 56-57 or.	-	-	-
2.a.04/5 - Euskara Zerbitzua sendotu, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin elkarlanean. ⇒ 58-59 or.	-	-	-

Esparrua	2.c - Informazioaren eta komunikazioaren teknologia berriak	6.000,00	%1,76	2.955,71
-----------------	--	-----------------	--------------	-----------------

Neurria	2.c.06 - Informazio-kanpainak antolatu eta	6.000,00	%1,76	2.955,71
---------	--	----------	-------	----------

sentiberatze-lana egin informazio-
produktuen eskaria gero eta handiagoa
izan dadin herritarren (jolas eta informazi-
orako), enpresen (informazio, interpreta-
zio eta itzulpenarako) eta sektore publi-
koaren aldetik (informazio, itzulpen, inter-
pretazio eta dokumentaziorako).

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
2.c.06/3 - Euskara lantzeko tresnen zabalkundea egin herritarren artean. ⇒ 60-61 or.	-	-	-
2.c.06/4 - WEB-ORRIAK Euskaraz sortu edo euskaratzeko laguntza: Udalak eta udalerriko elkarteek eta herritarrek interneten duten edo jartzekoa duten informazioa euskaraz ere egoteko laguntza teknikoa eta diruzkoa eskaini. ⇒ 62-63 or.	6.000,00	1,76	2.955,71

Esparrua	2.d - Enpresa-mundua	33.729,00	%9,88	33.029,51
Neurria	2.d.01 - Enpresetan euskararen erabilera areagotzekoari begira, hizkuntza-politika antolatu helburu horiek kontuan: merkataritza-ganbarak, enpresariak eta enpresari-elkarteak, elkargoak, sindikatuak, eta abar, hizkuntza-politika horretako partaide bihurtzea; lantokietan euskararen aldeko proiektuak ezartzeko markoa definitzea eta giza baliabideak nahiz ekonomikoak bideratzea; lantokien tipologiaren araberrako proiektuak diseinatzea eta gauzatzea.	33.729,00	%9,88	33.029,51

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
2.d.01/9 - GUK EUSKARAZ kanpaina: Merkataritza eta ostalaritza euskalduntzeko saioak abian jarri. ⇒ 64-65 or.	33.729,00	9,88	33.029,51

Esparrua	2.e - Aisia	99.000,00	%29,01	92.754,44
Neurria	2.e.01 - Aisialdian lanean diharduten talde indartsuekin (parrokiak, eskautak eta abar) zein aisialdirako begirale eta zuzendarien prestakuntzan ari diren eskolekin (Hezibide, Edex, ...) plangintza zehatza egin, begiraleen hizkuntza-trebakuntza antolatzeko eta aisialdiko ekintzetan euskararen erabilera areagotzeko neurri zehatzak eta egokiak har ditzaten uneoro.	1.500,00	%0,44	-

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
2.e.01/1 - Udaleko aisialdi-ekintzak modu koordinatuan garatu. ⇒ 66-67 or.	1.500,00	0,44	-
2.e.01/4 - Euskaraz dakiten aisialdirako begiraleen lan poltsa osatu. ⇒ 68-69 or.	-	-	-

Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen orde, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-	97.500,00	%28,57	92.754,44
---------	---	-----------	--------	-----------

zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-
kidesuna, kondaira eta hizkuntza elkar-
tuz, alegia.

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.e.03/001 - PLENO TXIKIAK: eskola-umeak euskara erabili dezaten tresnak eskaintzea. ⇒ 70-71 or.	7.500,00	2,20	1.683,96
2.e.03/002 - KONTZERTU DIDAKTIKOAK: Eskola-umeentzako musika-ekitaldietan euskera eta musika uzartzea. ⇒ 72-73 or.	5.000,00	1,47	3.563,88
2.e.03/3 - Hitzaldiak eta emanaldiak euskaraz antolatu. ⇒ 74-75 or.	15.000,00	4,40	14.620,00
2.e.03/5 - Euskal kultura eta tradizioari lotutako ekintzak bultzatu. ⇒ 76-77 or.	-	-	7.102,60
2.e.03/6 - UDA TOPERA: Udan euskaraz antolatzen diren ekintzak indartu. ⇒ 78-79 or.	-	-	55.042,00
2.e.03/7 - Udalaren menpeko aisialdi eta kultur guneetan (ludotekak, kultur etxeak...) antolatzen diren ekintzetan euskarazko saioak bermatu. ⇒ 80-81 or.	70.000,00	20,51	10.742,00

Esparrua	2.f - Kirola	1.500,00	%0,44	-
Neurria	2.f.01 - Hiruzpalau urteko plan estrategikoan kirol-arloa euskalduntzeko hiru lan-esparru nagusi taxutu: materialaren sortzea eta hedapena; entrenatzaileen-entzako titulu ofizial eta ez ofizialak lortzeko ikastaroak; sentsibilizazio eta zabalkunde orokorra zein herri-mailakoa.	1.500,00	%0,44	-

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.f.01/2 - KIROL-BEGIRALE EUSKALDUNEN ZERRENDA: Kirol munduko teknikari euskaldunen zerrenda egin (monitore, entrenatzaile...) eta zabaldu. ⇒ 82-83or.	-	-	-
2.f.01/4 - SENTSIBILIZAZIO KANPAINAK: Kirolean ere euskararen erabilera areagotzeko sentsibilizazio ekintza zehatzak egin. ⇒ 84-85 or.	1.500,00	0,44	-

Neurria	2.f.02 - Udal-kiroldegietako langileak edo enpresa-zerbitzuak kontratatzerakoan hizkuntza-irizpideak ezarri. Udalen eta ekimen pribatuaren esku dagoen 'Denontzako Kirola' programan euskarazko eskaintza bermatu. Federazioen laguntzaz euskararen erabilera areagotu jendaurreko kirol-agerpenetan: iragarki, megafonia, errotulazio eta argitalpenetan.	-	-	-
---------	--	---	---	---

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.f.02/2 - Euskarazko taldeak osatu daitezkeen ikastetxe eta kirol taldeekin elkarlanean aritu. ⇒ 86-87 or.	-	-	-
2.f.02/3 - Jendaurreko kirol-jardueretan euskararen presentzia bermatzeko hizkuntza-irizpideak ezarri. ⇒ 88-89 or.	-	-	-

Esparrua	2.g - Erljioa	3.000,00	%0,88	3.313,00
Neurria	2.g.03 - Euskarari buruzkoetan, ahalik eta bateratsuen jokatzeari eskatu elizbarrutiei.	3.000,00	%0,88	3.313,00

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
2.g.03/3 – LAGUNTZA ESKAINI euskarazko ekintzak aurrera eramateko. ⇒ 90-91 or.	3.000,00	0,88	3.313,00

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura	91.000,00	%26,67	94.572,48
Esparrua	3.a - Corpus-plangintza eta euskararen kalitatea	3.000,00	%0,88	2.029,61
Neurria	3.a.03 - Hizkuntza-paisaia ugaldtu eta txukundu eta berbazko euskal kultur produkzioak ere landu.	3.000,00	%0,88	2.029,61

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
3.a.03/1 - Toponimoak eta herriko ageriko hizkuntza-paisaia normalizatu Euskaltzaindiarekin bat etorritz. ⇒ 92-93 or.	-	-	-
3.a.03/4 - ERROTULUAK EUSKARAZ: Merkatal gunee-tako hizkuntza-paisaian (denda, taberna, akademiak eta abarrekoetakoan) euskararen presentzia txukundu eta areagotu. ⇒ 94-95 or.	3.000,00	0,88	2.029,61

Esparrua	3.c - Liburugintza	28.000,00	%8,20	31.866,11
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, merkata antolatuz, merkata zabalduz, EITB-ren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburu-azoken bidez.	28.000,00	%8,20	31.866,11

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
3.c.01/1 - TRIBURUTEGIA: Udal liburutegiak era egokian hornitu, ezagutzera eman eta euskal materialen erabilera sustatu bertan. ⇒ 96-97 or.	-	-	-
3.c.01/001 - JULENE AZPEITIA ARGITALPENA: Julene Azpeitia lehiaketan saritutako lanak argitaratzea, eskolatan banatzea eta hedapena ematea. ⇒ 98-99 or.	7.000,00	2,05	7.717,23
3.c.01/2 - HAUR LITERATURA ARETOA eta UMEEN TXOKOA LIBURU AZOKAN: Eragin esparruko ikastetxeekin batera euskal literaturaren zaletasuna bultzatzeko ekitaldiak antolatu. ⇒ 100-101 or.	6.000,00	1,76	9.865,18
3.c.01/002 - DURANGOKO EUSKAL LIBURU ETA DISKO AZOKA. ⇒ 102-103 or.	10.000,00	2,93	11.991,70
3.c.01/003 - IPUIN KONTALARIEN SAIOAK Udal Liburutegian. ⇒ 104-105 or.	5.000,00	1,47	2.292,00

Esparrua	3.f - Publizitatea	-	-	-
Neurria	3.f.02 - Herri-erakundeak euskarazko publizitatearen alde jarri, publizitate-prozesuko eragileen ondoan. Areago, euskarazko komunikabideak gizartearen begietarako edertzeko lana ere egin beharko lukete.	-	-	-

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
3.f.02/1 - Herritarrek edo enpresek publizitatea euskaraz egiteko laguntza eman. ⇒ 106-107 or.	-	-	-

Esparrua	3.g - Kulturgintza	35.000,00	%10,26	34.603,76
Neurria	3.g.05 - Kulturgintza: Lan-baldintzak hobetzen, sortzaileen lanabesak egokitzen, beren lanaren oihartzuna ozentzen eta euskararen eta euskal kulturaren erabilera bultzatzen lagundu Kultura Sailak.	35.000,00	%10,26	34.603,76

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
3.g.05/001 - BERTSO JAIALDIAK: Herriko Jaietan, Euskal Astean eta bestelako ekimenen barruan (Berbalagun) bertso-saioak antolatzea. ⇒ 108-109 or.	-	-	4.711,22
3.g.05/5 - Herriko festetan eta kultur ekitaldi nagusietan euskararen presentzia bermatu. ⇒ 110-111 or.	-	-	-
3.g.05/6 - Udaletako azpiegiturak euskal kulturgintzan dabilzan taldeen esku jarri. ⇒ 112-113 or.	-	-	3.671,22
3.g.05/7 - Euskal kultur produkzioa zabaltzea eta ezagutzaraztea. ⇒ 114-115 or.	35.000,00	10,26	26.221,32

Esparrua	3.h - Hedabideak	25.000,00	%7,33	26.073,00
Neurria	3.b.01 - Komunikabideen garrantzia gero eta handiagoa denez, euskarazko komunikabideak hizkuntza-normalizazio-aren arlo estrategikotzat jo behar ditu administrazioak, baita euskarazko prentsak horretan zer paper jokatu behar duen erabakire, eta horren arabera laguntzak eskaini.	15.000,00	%4,40	11.687,00

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu erreala
3.b.01/3 - Eskualde edo herri mailako komunikabideetan euskararen erabilera bultzatzearen, laguntzak emateko irizpideak finkatu eta horren arabera esleitu dirulaguntzak. ⇒ 116-117 or.	15.000,00	4,40	11.687,00

Neurria	3.b.02 - Jokaera enpresarial egokiaren aldeko apustua egin behar du prentsak. Produktu desberdinak eta merkatuan lehiatzeko modukoak eskaintzea ezinbestekoa du. Horretarako, besteak beste, inbertsioak egin behar dira azpiegituran. Gobernuak sektore ekonomiko bat dela onartu eta enpresa-trataera eman behar dio.	10.000,00	%2,93	14.386,00
---------	---	-----------	-------	-----------

Ekintza	Aurreikusitako aurrekontua	%	Gastu errealak
3.b.02/1 - Eskualde edo herri-mailako euskarazko komunikabideei laguntzak emateko irizpideak finkatu eta horren arabera esleitu dirulaguntzak. ⇒ 118-119 or.	10.000,00	2,93	14.386,00

Aurreikusitako aurrekontua
Aurrekontu errealak

341.256,00
328.077,64

EKINTZAK

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.a - Irakaskuntza
Neurria	1.a.01 - Hizkuntza-politikaren arloan garatutako ekimenen eraginik aldeko-ena hezkuntza-arloan antzeman da, hain zuzen ere, EAEko eta Nafarroako Lehen eta Bigarren Hezkuntzako ikastetxeetan. EAEn, irakaskuntza-sistemako B ereduaren eta bereziki D ereduaren onarpenari esker gertatu da euskararen areagotzea gazteenen artean.
Kodea	1.a.01/1

Izena

D EREDUAREN ALDEKO EKIMENA, GURASOEI ZUZENDUA: Irakaskuntza sisteman sartzearen ondorioz dauden haurren gurasoei zuzendutako komunikazio ekintza zehatzak gauzatu (gutunak, hitzaldiak,...) irakaskuntza eredu desberdinen helburuak azalduz.

Deskripzioa

Irakaskuntza sisteman sartzeko adinean dauden haurren gurasoak eskolara-tze horretarako dituzten aukerak aurkeztu behar dira. Horretarako udalak eredu bakoitzaren ezaugarriak azal ditzake gurasoentzat prestatutako ekintzen bidez (hitzaldiak, argitalpenak, gutunak...); horietan, eleaniztasunaren abantailak azalduko dira. Nolanahi ere, informazioa ematerakoan, gogorazi behar zaie ez dela aski euskarazko eskoletara bidaltzea, beharrezkoa dela hori inguruko beste jarduerekin ere osatzea. Udalak lan egin behar du era horretako zerbitzuen eta produktuen berri emateko etengabe: euskarazko jolasak, antzerkia, zinema, irakurketa...

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Informatika Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-49, 65-69
Jasotzaile-mota	* Gurasoak
Oharrak	2005. urtean ez da diru-gasturik izan. Aurtengo diptikoak iaz atera eta ordaindu genituen.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-15
Aurreikusitako bukaerako data	2005-02-15
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzaileria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-15
Bukaerako data errealak	2005-02-15
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzaileria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 623 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.a - Irakaskuntza
Neurria	1.a.03 - Egitarau zehatzak eratu eskolaz eskola, irakaskuntzarako ez ezik eskolako ekintza guztietako harreman-hizkuntza ere izateko, bai eta euskararekiko atxikimendua eta euskaraz bizitzen lagunduko duten ohiturak bultzatzeko ere.
Kodea	1.a.03/001

Izena

JULENE AZPEITIA ipuin eta bertso paper lehiaketa.

Deskripzioa

Lehiaketa hau 11 urtetik 18 urtera arteko ume eta gazteei zuzenduta dago. Helburua euskaraz idazteko zaletasuna bultzatzea da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Irakaskuntza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	10-19
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (Lanbide Heziketa) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Parte-hartzaileak, guztira, 1500 ume eta gazte izan dira, baina Udalera 277 idazlan heldu dira eskolako galbahea pasatu eta gero.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-02-15
Aurreikusitako bukaerako data	2005-06-05
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzaila
Aurreikusitako aurrekontua	4.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Ikasle-kopurua : - * Partehartzaile-kopurua: - * Ikastetxe-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-02-15
Bukaerako data errealak	2005-06-11
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzaila
Aurrekontu errealak	4.978,77 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Partehartzaile-kopurua: 1500 * Ikastetxe-kopurua: 7 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.a - Irakaskuntza
Neurria	1.a.03 - Egitarau zehatzak eratu eskolaz eskola, irakaskuntzarako ez ezik eskolako ekintza guztietako harreman-hizkuntza ere izateko, bai eta euskararekiko atxikimendua eta euskaraz bizitzen lagunduko duten ohiturak bultzatzeko ere.
Kodea	1.a.03/9

Izena

EUSKARA ZINE ARETOETARA programan parte hartzera animatu eta hori gauzatzeko beharrezkoak diren baliabideak eskaini (zine aretoa, sarreak merkeagotzeko dirulaguntzak, esku-orriak prestatzea...)

Deskripzioa

Programa honen bidez, ikastetxeei euskarazko filmen inguruko lanketa egiteko aukera ematen zaie. Honekin lotu nahi diren helburuak honako hauek dira: euskal ikasleen zine zaletasuna sustatzea; zinea ikasleen giza eta gizarte balioak bultzatzeko tresna bihurtzea; ikasleak euskarazko zinearen ikusle izaten ohitzea; euskara zine munduan normaltzeko oinarriak jartzen laguntzea eta euskarazko film eskaintza egon dadin, film multzo konplitu baten oinarriak jartzea.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara-elkartea * Ikastetxea
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-19
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Ekimena TINKO elkarteak bideratzen du. Udalak Zugaza zinearen alokairua ordaintzen du.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-10
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-20
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	2.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Emanaldi eta ikusle-kopurua: - * Ikasle-kopurua : - * Ikastetxe-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-28
Bukaerako data errealak	2005-12-15
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernando Ruiz Kargua Euskara dinamizatzailea
Aurrekontu errealak	3.773,80 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Ikasle-kopurua : 3.236 * Emanaldi-kopurua : 9 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.b - Euskalduntze-alfabetatzea
Neurria	1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gizarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketarako gai diren euskaldunak lortzeko. Horretara heltzeko, efektu biderkatzailea izan dezaketen giza taldeak identifikatu behar dira, helburu zehatzei erantzuteko ikastaroak antolatu eta hasierako mailatik bukaerarainoko ikasketa-prozesu osoa hitzartu gizarteko hainbat eragile eta talderekin.
Kodea	1.b.01/1

Izena

IKASTARO ESPEZIFIKOAK: Kasuan kasuko eragile eta taldeak identifikatu jarduera esparruka eta horren arabera ikastaroen eskaintza bideratu

Deskripzioa

Udalerrri bakoitzean euskalduntze-alfabetatze ahaleaginean parte hartzearen alde dauden taldeak identifikatu behar dira. Talde horiek berebiziko garrantzia eta eragina dute gizartean; horregatik, horien inplikazioa lortzea funtsezko gauza da eta euskara ikastearen garrantziaz ohartarazi beharko dira. Gainera, era horretara, errazago antola daitezke lanbidez, ordutegiz eta edukiz homogeneoak diren taldeak. Talde bakoitzari modulu bereziak eskaini beharko zaizkio bere beharren arabera HABErekin elkarlanean. Jarduera esparru hauek gizartean duten eragina dela eta bide egokia izan daiteke euskararen sustapenerako. Sektore hauek lehentasuna izan beharko dute antolatzen diren ikastaroetan, eta beraz, erreserbak gordeko zaizkie talde berezitu hauei. Eredu honetan udal bakarra da euskaltegirik ez duena, eta beraz, eskaintza zabala dela esan daiteke. Egitura hau ez duen herriak, beste euskaltegi batzuekin hitzartu beharko ditu ikastaroaren baldintzak, aukerak, sektore berezituentzako erreserbak, eta abar.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Udal Euskaltegia
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskaltegia * Irakaskuntza
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Zehaztu gabea
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	20-59
Jasotzaile-mota	* Gurasoak * Zinegotziak
Oharrak	Gastua 2 arlori dagokio: zinegotziak eta Ikastetxe bateko guraso taldearekin sinatutako hitzarmena euskara ikasteko talde bat sortzeko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-10
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-20
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	3.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Antolatutako ikastaroen eta taldeen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-10
Bukaerako data errealak	2005-12-23
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Garbiñe Andrinua Kargua Udal Euskaltegiko zuzendaria
Aurrekontu errealak	2.570,29 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Diruz lagundutako egitasmoak: 2 * Hartzaile-kopurua: 15 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.b - Euskalduntze-alfabetatzea
Neurria	1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gizarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketarako gai diren euskaldunak lortzeko. Horretara heltzeko, efektu biderkatzailea izan dezaketen giza taldeak identifikatu behar dira, helburu zehatzei erantzuteko ikastaroak antolatu eta hasierako mailatik bukaerarainoko ikasketa-prozesu osoa hitzartu gizarteko hainbat eragile eta talderekin.
Kodea	1.b.01/001

Izena

ETORKINENTZAKO PROGRAMA: Helburua da, etorkinak euskal gizartea ezagutu dezatela eta euskara ikasteko lehen urratsak eman ditzatela

Deskripzioa

Kontuan izanda gero eta etorkin gehiago dagoela Durangon, etorkinena arlo estrategikotzat jotzen dugu, eta honetarako, Euskara Biziberritzeko Plan Nagusiak eta Eusko Jaurlaritzaren Inmigrazio Planak markatzen dituzten ildoak jarraituko ditugu: euskara-ikastaroak, AISA ikas-materiala eta hiztegia.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Udal Euskaltegia * Gizarte Ongizate Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* HABE * Eusko Jaurlaritza * Foru Aldundia
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-69
Jasotzaile-mota	* Etorkinak
Oharrak	41 etorkin apuntatu ziren. 3 talde egin ziren, 1 Udal Euskaltegian eta 2 AEK-n. Jarraitzea eskatu dute, eta halaxe egingo da 2006an.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-10
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-20
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Garbiñe Andrinua Kargua Udal Euskaltegiko zuzendaria
Aurreikusitako aurrekontua	5.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-07-01
Bukaerako data erreala	2005-12-23
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Garbiñe Andrinua Kargua Udal Euskaltegiko zuzendaria
Aurrekontu erreala	1.740,54 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 41 * Ikastaro-kopurua: 3 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.b - Euskalduntze-alfabetatzea
Neurria	1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gizarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketarako gai diren euskaldunak lortzeko. Horretara heltzeko, efektu biderkatzailea izan dezaketen giza taldeak identifikatu behar dira, helburu zehatzei erantzuteko ikastaroak antolatu eta hasierako mailatik bukaerarainoko ikasketa-prozesu osoa hitzartu gizarteko hainbat eragile eta talderekin.
Kodea	1.b.01/2

Izena

BERBALAGUN: Euskaltegiekin batera ekintzak jarri abian, herritarrei euskara erabiltzeko espazioak eta aukerak emanez.

Deskripzioa

Oinarri-oinarrian, BERBALAGUN egitasmoaren helburua zein den honela adierazi dezakegu: EUSKARA SENDATU ETA SENDOTU. Batetik, herrian euskararen presentzia bultzatu eta indartu eta, bestetik, bere etorkizuna ziurtatu. Horrela, bada, euskararen erabilera bultzatuz, euskarari gure eguneroko bizimoduan tokia eginez, berari denbora eta esparru gehiago eskainiz, euskaraz BERBALAGUN... gure herria euskaldunagoa egingo dugu.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Udal Euskaltea * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara-elkartea * Euskaltea * Ikastetxea * Irakaskuntza
Beste agente espezifikoko batzuk	* Hizkuntza Eskola Ofiziala

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	121 lagun hasi ziren BERBALAGUNen. Amaitu, 88k amaitu zuten. Honez gain, jardunaldi batzuk egin ziren Durangoko Elkartegian. Comenzaron el curso 121 personas, y concluyeron 88. Además, se llevaron a cabo unas Jornadas en el Elkartegi de Durango

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-10
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-17
Aurreikusitako arduraduna	Izena Julio Aranguena Kargua AEKko arduraduna
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	8.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Lankidetzaz hitzarmena
Aurreikusitako adierazleak	* Partehartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-10
Bukaerako data erreala	2005-12-23
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Julio Aranguena Kargua AEKko arduraduna
Aurrekontu erreala	8.825,46 eur.
Gastu-mota erreala	Lankidetzaz hitzarmena
Adierazle errealak	* Diruz lagundutako egitasmoak: 2 * Hartzaile-kopurua: 121 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.b - Euskalduntze-alfabetatzea
Neurria	1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gizarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketarako gai diren euskaldunak lortzeko. Horretara heltzeko, efektu biderkatzailea izan dezaketen giza taldeak identifikatu behar dira, helburu zehatzei erantzuteko ikastaroak antolatu eta hasierako mailatik bukaerarainoko ikasketa-prozesu osoa hitzartu gizarteko hainbat eragile eta talderekin.
Kodea	1.b.01/3

Izena

BEKAK EUSKALDUNTZE-ALFABETATZEKO: Baldintza minimo batzuk bete-
tzearen truke dirulaguntzak eskaini

Deskripzioa

Sarri gertatu ohi da, edozein ikasketa mota hasten dutenen artean, ez euskararen kasuan soilik, prozesu hori amaitu aurretik hasierako asmoak bertan behera uztea. Hori gerta ez dadin, udalak herritarrentzako laguntzak eman ditzake, besteak beste, irizpide hauek kontuan: beka sistema progresiboa, batik bat, matrikula ordaintzeko arazoak dituztenentzat; saritu egin behar da ikaskuntza prozesua jarraian eramatea, etenik gabe; bertaratztea %80tik gorakoa izatea eta maila gainditzea.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Udal Euskaltegia * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara Batzordea * Euskalduntze-alfabetatzea * Euskaltegia
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	15-59
Jasotzaile-mota	* Euskara-ikasleak
Oharrak	Euskara Sailak eman dituen beka huez gain, Udal Euskaltegiak ere dirulaguntzak ematen ditu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-04-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-10-15
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	10.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Eskabide-kopurua : - * Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-04-01
Bukaerako data erreala	2005-11-30
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena - Kargua -
Aurrekontu erreala	10.000,00 eur.
Gastu-mota erreala	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Eskabide kopurua : 56 * Hartzaile-kopurua: 56 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.b - Euskalduntze-alfabetatzea
Neurria	1.b.01 - Euskalduntze-alfabetatzeko ekintzabideak erabileraren ingurukoekin uztartu, eta arreta berezia jarri euskararen bizitasun etnolinguistikoa indartzeko ezinbestekoak diren gune geografikoetan, giza taldeetan eta gizarte-eremuetan, horiei lehentasun osoa eskainiz, ahalik eta eperik laburrenean, hizketarako gai diren euskaldunak lortzeko. Horretara heltzeko, efektu biderkatzailea izan dezaketen giza taldeak identifikatu behar dira, helburu zehatzei erantzuteko ikastaroak antolatu eta hasierako mailatik bukaerarainoko ikasketa-prozesu osoa hitzartu gizarteko hainbat eragile eta talderekin.
Kodea	1.b.01/4

Izena

EUSKARA IKASTEKO ESKAINTZAREN BERRI EMATEA: euskara ikastearen garrantziaz sentsibilizatzeko eta herrian euskara ikasteko dauden aukeren, dirulaguntzen eta ikastaro espezifikoaren berri ematea (hezkuntza, sukaldaritza, osasuna, kirola, komertzioak...).

Deskripzioa

Udalak sentsibilizazioa eta informazioa landu behar du, euskara ikastearen garrantzia azaltzeko eta herrian dauden aukeren berri emateko. Horretarako, udalak euskaltegiarekin batera hainbat ekimen bultza dezake: matrikulazio garaian iragarkiak herriko edo eskualdeko komunikabideetan, herrian banatzeko esku-orria, ikaslearen txartela? (matrikulatzen denari ematen zaion txartela, eta horrekin, adibidez, udalak antolatzen dituen ekitaldietara joateko doaneko sarrerak edo deskontuak...). Bestalde, bada giza talde bat, euskara guztiz menderatzen ez duen arren, ulermen maila altua duena eta hizketarako zailtasunak dituena. Talde hau, epe laburrean iritsi daiteke euskara erabat menderatzera, txikia baita horretarako egin beharreko ahalegina. Beraz udalak, euskara ikastearen garrantziaz sentsibilizatu beharko du kolektibo hau eta herrian euskara ikasteko dauden aukeren berri eman epe laburrean euskaldunen taldera barneratu daitezkeen hauek ere.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Udal Euskaltegia * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskalduntze-alfabetatzea * Euskaltegia * Ikastetxea * Irakaskuntza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
-------------------	--------

Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	15-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	10.000 foileto banatu dira Durangoko etxe guztietan euskara ikasteko eskaintzaren berri emateko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-07-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-09-10
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	1.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Ikasle-kopurua : -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-07-01
Bukaerako data errealak	2005-09-02
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzailea
Aurrekontu errealak	1.425,64 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Banatutako esku-orri kopurua: 10.000 * Hartzaile-kopurua: 26.000 (herri osoa) * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.c - Familia
Neurria	1.c.01 - Euskararen familia bidezko jarraipenari ekiteko, bi gune nagusitan egin behar da indar: gazteengan, bikote-hizkuntza finkatzeari begira, eta familia osatu berriengan, haurren lehen hizkuntza ziurtatzeari begira. Horretarako, jarraipenean zuzeneko eragina (gurasoak, gurasogaiak, haurrak) nahiz zeharkakoa (haurtzaindegiak, zaindariak, ...) dutenak sentiberatzeko eta eskolaratzeko ekintzak behar dira; halaber, euskaraz egiteko zerbitzuak, guneak eta aukerak eskaini behar zaizkie, xede-talde bakoitzari mezu eta ekintza zehatzak proposatuz.
Kodea	1.c.01/1

Izena

Euskaraz dakiten haur zaintzaileen zerrenda osatu eta gurasoen eskura ipini

Deskripzioa

Udalak ezin ditu zerbitzu guztiak zuzenean kudeatu, baina askotan lagungarria izan daiteke hark informazioa erabiltzaileen eskura jartzea. Oraingo honetan, eta baita beste kasu batzuetan ere, zerbitzua eskaintzea proposatzen da, haurrak zaintzeko prest dauden pertsonen zerrenda eginez, pertsona horien hizkuntza-gaitasuna kontuan izanik. Udalak informazio hori bildu ondoren, zabaldu dezake, udaleko, herriko edo eskualdeko argitalpenetan, iragarki taulan, eskoletan, Interneten bidez, eta abar.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
-------------------	--------

Ekintza-mota Berria

Ekintzaren hizkuntza Euskaraz

Jasotzailearen adina 20-49

Jasotzaile-mota
* Familia
* Gurasoak

Oharrak Aurtengo maiatzean ipini da martxan. Haur zaintzaileen zerrenda Berbaro Elkartek kudeatzen du, eta Udalaren dirulaguntza jasotzen du.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data 2005-05-01

Aurreikusitako bukaerako data 2005-12-31

Aurreikusitako arduraduna
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Aurreikusitako beste arduradun bat
Izena Ione Narbaiza
Kargua Berbaroko arduraduna

Aurreikusitako aurrekontua -

Aurreikusitako gastu mota -

Aurreikusitako adierazleak * Zaintzaileen kopurua; informazio horren zabalkundea

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala 2005-05-01

Bukaerako data erreala 2005-12-31

Arduradun erreala
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Beste arduradun erreala bat
Izena Ione Narbaiza
Kargua Berbaroko arduraduna

Aurrekontu erreala -

Gastu-mota erreala -

Adierazle errealak
* Zaintzaileen kopurua: 10
* Eskabide kopurua: 6
* Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.c - Familia
Neurria	1.c.01 - Euskararen familia bidezko jarraipenari ekiteko, bi gune nagusitan egin behar da indar: gazteengan, bikote-hizkuntza finkatzeari begira, eta familia osatu berriengan, haurren lehen hizkuntza ziurtatzeari begira. Horretarako, jarraipenean zuzeneko eragina (gurasoak, gurasogaiak, haurrak) nahiz zeharkakoa (haurtzaindegiak, zaindariak, ...) dutenak sentiberatzeko eta eskolaratzeko ekintzak behar dira; halaber, euskaraz egiteko zerbitzuak, guneak eta aukerak eskaini behar zaizkie, xede-talde bakoitzari mezu eta ekintza zehatzak proposatuz.
Kodea	1.c.01/4

Izena

JULENE AZPEITIA UDAL HAURTZAINDEGIA: derrigorrezko ez den ikastaldian (0-3 urte) euskarazko haurtzaindegiak edo haur-eskolak eskaini

Deskripzioa

Udalaren eskumenen artean haurtzaindegia dago. Zerbitzu horrek berez duen garrantziaz gain, kontuan hartu behar da adin horretako haurrekin euskara erabiltzeak izan dezakeen garrantzia eta eragina. Are gehiago, aintzat hartu behar dugu herriko haur askorentzat haurtzaindegian gauzatu dela euskararekin izango duten lehenengo harremana, eta askotan, adin horretan, bakarra.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Hezkuntza Saila * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Irakaskuntza
Beste agente espezifiko batzuk	* Haurreskolak Partzuergoa

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	0-4
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (haur hezkuntza)
Oharrak	Obra eta mantenu-gastuak bakarrik izan dira. Lankidetzaren hitzarmena egin zen Haurreskolak Partzuergoarekin

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-03-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-09-01
Aurreikusitako arduraduna	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta Hezkuntzako presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Lankidetzaren hitzarmena
Aurreikusitako adierazleak	* Matrikulatutako haur kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-03-01
Bukaerako data erreala	2005-09-01
Arduradun erreala	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta Hezkuntzako presidentea
Beste arduradun erreala bat	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Lankidetzaren hitzarmena
Adierazle errealak	* Matrikulatutako haur kopurua: 30 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	1 - Euskara ondorengoetaratzea
Esparrua	1.c - Familia
Neurria	1.c.01 - Euskararen familia bidezko jarraipenari ekiteko, bi gune nagusitan egin behar da indar: gazteengan, bikote-hizkuntza finkatzeari begira, eta familia osatu berriengan, haurren lehen hizkuntza ziurtatzeari begira. Horretarako, jarraipenean zuzeneko eragina (gurasoak, gurasogaiak, haurrak) nahiz zeharkakoa (haurtzaindegiak, zaindariak, ...) dutenak sentiberatzeko eta eskolaratzeko ekintzak behar dira; halaber, euskaraz egiteko zerbitzuak, guneak eta aukerak eskaini behar zaizkie, xede-talde bakoitzari mezu eta ekintza zehatzak proposatuz.
Kodea	1.c.01/12

Izena

ESADAZU EUSKARAZ kanpaina: Haur jaioberrien gurasoentzat euskararekiko sentiberatzeko egitasmoak (bildumak: ipuinak, kantuak,...)

Deskripzioa

Euskararen jarraipena familia sortzen den unetik bermatzen lagunduko dituzten baliabideak eskaintzea beharrezkoa da. Horrela, gurasoek haurrarekin duten lehenengo komunikazio jarduerak euskaraz izateko laguntza eskaini behar da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Alkatetza * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Foru Aldundia
Beste agente espezifiko batzuk	* Durango Merinaldearen Amankomunazgoa * Alkarbide

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatuta
Aldaketaren deskripzioa	2005. urtean, poltsa eta baberoaz gain, beste zerbait bidaltzeko asmoa dugu (CD,...)
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-49
Jasotzaile-mota	* Gurasoak
Oharrak	Aurreikusi genuen opariren bat egitea ume jaioberrien gurasoei, baina aurreko urteetako baberoak eta poltsatxoak amaitu barik zeudenez, azkenean ez dugu gasturik izan.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzalea
Aurreikusitako aurrekontua	3.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzalea
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 300 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/2

Izena

Dirulaguntzak banatzeko deialdietan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Udalerrietako hainbat erakunde eta eragilek udalaren dirulaguntzak jasotzen dituzte beren zereginak egiteko. Komenigarria litzateke dirulaguntza hauek emateko ere hizkuntza-irizpideak ezartzea. Era berean, gauza ona litzateke udaleko zerbitzu guztiek ere irizpide hauek kontuan izatea eta beti ere irizpide finkoak izatea. Gutxieneko hizkuntza-irizpide gisa, dirulaguntza deialdi guztietan diruz lagundutako programa edo jardueraren ondorioz sortutako materialetan, egitarauetan, karteletan, testuetan, komunikazioetan eta agirietan euskara ere erabili beharra ezar daiteke. Hizkuntza merezimendu gisa baloratzeko, dirulaguntza esleitzeko balorazio-irizpideen artean euskararen erabilerarena egon behar du, irizpide horren kuantifikazioa portzentajeetan jarrita, gainerako balorazio irizpideen modu berean. Bestalde, ezarritako irizpideen jarraipena egiteko bideak abian jartzea ere komeni da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Sail guztiak * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Dirulaguntzen Udal Ordenantzaren 6.8. artikuluan hizkuntza-irizpideak ezartzen dira dirulaguntzak emateko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak ezarritako deialdien kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkari Nagusia
Beste arduradun erreala bat	Izena Euskara Teknikaria Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak ezarritako deialdien kopurua: 16 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziako-etan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/3

Izena

Euskaraz lan egiteko langileak behar dituen baliabideak eskaini

Deskripzioa

Herritarrei zerbitzua euskaraz eskaintzeko eta euskara ere lan hizkuntza izan dadin, oso garrantzitsua da euskararen inguruko lan tresnak eskura izatea, bertako sorkuntzan euskarari dagokion lekua emateko. Horretarako, langileei dauden baliabideen berri eman behar zaie eta baliabide horiek erabiltzeko laguntza eskaini behar zaie. Horrela, interneten dauden baliabideak langileen eskura jarri behar dira. Besteak beste, www.euskadi.net/euskara helbidean hiztegiak, zuzentzaile ortografikoa, Euskalterm banku terminologikorako sarbidea eskuragarri daude; www.ivap.es helbidean, berriz, agirien ereduak, administrazioko hizkerari buruzko argibideak eta bestelakoak aurkituko ditu langileak.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Informatika Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* ELEKA

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Udal langileak
Oharrak	Aurtengo gasturik handiena WORDFAST aplikazio informatikoa eskurazea izan da.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	3.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Zabaldutako materiala eta langileen tresna horiez: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu errealak	4.611,00 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 40 * Wordfast-en erabiltzaileak: 4 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioako erakundeetan eta, bereziki, Justiziako-etan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/5

Izena

Udalan Euskararen Erabilera Normalizatzeko plana taxutu, onartu eta garatu

Deskripzioa

Legez, 86/1997 Dekretuak dioenez, Euskararen Erabilera Normalizatzeko Plana onartu beharra dago. Ekintza honen helburua euskararen ezaguera zein zerbitzutan eta zein mailatan behar den jakinaraztea da. Jaurlaritzaren Kontseiluaren akordioak definitzen du prozesu honen helburua eta eman beharreko pausoak. Indizea %25etik %45era bitartekoa den kasuetan, akordioan finkatzen den modura, administratuari zerbitzua euskaraz eskaini beharko zaio bai ahoz, bai idatziz eta, horretarako, jendarreko administrazio atal elebidunak ezarriaz. Era berean, administrazio atal elebidunak ezarriko dira gizarte izaerako ataletan eta, pixkanaka, erakundeak euskararen erabilera normalizatzeko duen planean horrela ezarrita badago, euskara erabiltzeko mikroplanak egin beharko dira maila orokorreko administrazio ataletan ere. Dena den, badira udalerrri batzuk B2 ereduan %45-%70 artean dutenak indizea. Hauetan, aurrekoa betetzeaz gain, administrazio atal elebidunak jarriko dira izaera orokorreko ataletan.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Alkatetza * Gobernu Batzordea
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Atzeratua
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Udal langileak * Zinegotziak
Oharrak	Baldintza egokirik ez aurreikusitako ekintza gauzatzeko

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	3.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Planean adostutakoaren betetze-maila: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	-
Bukaerako data errealak	-
Arduradun errealak	Izena - Kargua -
Beste arduradun erreal bat	Izena - Kargua -
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Planean adostutakoaren betetze-maila: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioako erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/8

Izena

Udalak egiten dituen zerbitzuen kontratuetan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Zerbitzua kudeatzen duenak erabiltzaileak hautatutako hizkuntza ofiziala erabili ahal izatea bermatuko du. Horrela, Administrazioa Klausula Partikularren pleguetan, baldintza hauek txerta daitezke: 1.- Kontratatik herritarren hizkuntza-eskubideak betez egin beharko du kontratuaren xede den zerbitzua. 2.- Kontratatik euskaraz eta gaztelaniaz egin beharko ditu inprimakiak, abisuak eta publikoarentzako jakinarazpenak. 3.- Betebehar horiek bete ezean edo baldintza teknikoen pleguan eskatutako hizkuntza-gaikuntzadun langileak jarri ezean dagokion zerbitzua betetzeko kalte-ordainak ordaindu beharra ekarriko du eta, hala badagokio, kontratua deuseztatzea. Zerbitzuen kontratuen baldintza teknikoen pleguetan, hizkuntz irizpide hauek txerta daitezke: a) mantenimendu eta garbiketarako kontratuetan, oharrak seinalizazioak eta errotulazioa euskaraz eta gaztelaniaz egiteko konpromisoa; b) aseguru-zerbitzuen eta banku-zerbitzuen kontratuetan, euskararen erabilera merezimendu izango da eskainitako zerbitzuetan; c) informatika programen kontratuetan, euskaraz eta gaztelaniaz egongo direla jasoko da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (aseguru-etxeak) * Zerbitzutako langileak (Besterik) * Zerbitzutako langileak (Hornitzaileak)
Oharrak	ALKARBIDEN talde bat eratu da eta lanean dihardu eredu bateratu bat adosteko ALKARBIDE ha creado un grupo de trabajo para conseguir un modelo unificado.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak ezarri diren kontratuen kopurua

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-09-01
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak ezarri diren kontratuen kopurua: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioako erakundeetan eta, bereziki, Justiziako-etan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/9

Izena

Udalak egiten dituen langileen kontratazio berrietan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Langileak kontratatzerakoan, lanpostuak ezarrita duen hizkuntza-eskakizuna betetzen dela bermatu behar da; kontratuaren xedea betetzeak erabiltzaileekin edo publikoarekin orokorrean zuzeneko harremana izatea badakar, administrazioak bermatu beharko du zerbitzuaren erabiltzaileak hautatutako hizkuntza ofizialean aritu ahal izatea. Horrela, kontratatzen den langilea udaleko lanpostu zerrendan ez dagoen lanpostu baterako edo zerbitzu berezia eskaintzeko baldin bada (aldi baterako kontratatua, adibidez), gainontzeko zerbitzuekin egiten den bezala, hizkuntza irizpideak zehaztu behar dira.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifikoko batzuk	* ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (Besterik)
Oharrak	-

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-07-01
Hasierako data erreala	2005-01-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Iratxe Pikaza Kargua Giza Baliabideetako teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopuru: 10 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioako erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/10

Izena

Udalak egiten dituen zerbitzu publikoen kudeaketarako kontratuetan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Zerbitzua kudeatzen duen enpresak erabiltzaileak hautatutako hizkuntza ofiziala erabili ahal izatea bermatuko du. Horretarako, Administrazioa Klausula Partikularren pleguetan, honako baldintza hauek txerta daitezke: 1.- Kontratatik herritarren hizkuntza-eskubideak betez egin beharko du kontratuaren xede den zerbitzua. 2.- Kontratatik euskaraz eta gaztelaniaz egin beharko ditu inprimakiak, abisuak eta publikoarentzako jakinarazpen guztiak. 3.- Bete-behar horiek bete ezean edo baldintza teknikoen pleguan eskatutako hizkuntza-gaikuntzadun langileak jarri ezean dagokion zerbitzua betetzeko kalte-ordainak ordaindu beharra ekarriko du eta, hala badagokio, kontratua deuseztatzea. Bestetik, zerbitzu publikoen kudeaketarako kontratuen baldintza teknikoen pleguetan, honako hizkuntza-irizpideok txerta daitezke: a) esleipena jaso duenak zerbitzua euskaraz nahiz gaztelaniaz eskaintzeko konpromisoa hartuko du; b) Horrek ekarriko du errotulazioa, oharra, seinalizazioak eta gainerako ekintzak euskaraz eta gaztelaniaz egin beharra.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Gobernu Batzordea * Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (aseguru-etxeak) * Zerbitzutako langileak (Banku edo Kutxetako langileak) * Zerbitzutako langileak (Besterik) * Zerbitzutako langileak (Hornitzaileak)
Oharrak	ALKARBIDEN talde bat eratu da eta lanean dihardu eredu bateratu bat adosteko

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-09-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Teresa Oleaga Larrinaga Kargua Idazkaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/11

Izena

Udalak egiten dituen hornikuntza kontratuetan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Zerbitzua kudeatzen duen enpresak erabiltzaileak hautatutako hizkuntza ofiziala erabili ahal izatea bermatu beharko du. Horrela, Klausula Partikularren pleguetan, baldintza hauek txerta daitezke: 1. Kontratistak herritarren hizkuntza-eskubideak betez egin beharko du kontratuaren xede den zerbitzua. 2. Kontratistak euskaraz eta gaztelaniaz egin beharko ditu inprimakiak, abisuak eta publikoarentzako jakinarazpen guztiak. 3. Betebeharrak bete ezean edo baldintza teknikoen pleguan eskatutako hizkuntza-gaikuntzadun langileak jarri ezean dagokion zerbitzua betetzeko kalte-ordainak ordaindu beharra ekarriko du eta, hala badagokio, kontratua deuseztatzea. Bestetik, hornikuntza kontratuen baldintza teknikoen pleguetan, hizkuntz irizpide hauek txerta daitezke: a) Kontratazioaren objektua den materialak edo tresneriak duen testua, errotuluak edo argibideak, euskaraz eta gaztelaniaz egongo dira; b) Ordenadoreen, inprimagailuen edo fotokopiagailuen hornikuntza izanez gero, prestatuta egon beharko dute euskaraz eta gaztelaniaz lan egiteko edo ohar eta argibideak bi hizkuntzotan emateko.

Udal agenteak

Udal agente generikoak * Gobernu Batzordea
 * Ogasun Saila
 * Euskara Zerbitzua

Udal agente espezifikoak -

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk -

Beste agente espezifiko batzuk * ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (Hornitzaileak)
Oharrak	ALKARBIDEN talde bat eratu da eta lanean dihardu eredu bateratu bat adosteko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-09-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Identifikazioa

Helburu estrategi-koa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/12

Izena

Euskara zerbitzuaren eginkizunaren arabera baliabideen beharrak neurtu

Deskripzioa

Udaleko Euskara Zerbitzuak euskararen inguruko ekimena koordinatu, antolatu eta zuzendu behar du. Dena dela, lanaren esparruak zehaztu behar dira, eta zerbitzu horrek izan behar dituen helburu eta baliabideak definitu. Zerbitzu horren betebeharren artean egongo litzateke, besteren artean, barne plangintzak prestatzea, eta baita udalerrian euskararen sustapenerako ekimenak burutzea ere.

Udal agenteak

Udal agente generikoak * Euskara Zerbitzua
 * Giza baliabideak

Udal agente espezifikokoak -

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk -

Beste agente espezifikoko batzuk -

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	0-
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Udaleko langile finkoaren kostua 42.527 euro da. Gainerakoa, 21.000 euro, kontratu-zerbitzuari dagokio.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Jose Ziarrusta Kargua Alkatea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Maria Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako aurrekontua	63.527,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	-
Aurreikusitako adierazleak	* Eskura dituen baliabideak: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreal	2005-01-01
Bukaerako data erreal	2005-12-31
Arduradun erreal	Izena Juan Jose Ziarrusta Kargua Durangoko Alkatea
Beste arduradun erreal bat	Izena Maria Teresa Oleaga Kargua Udaleko Idazkaria
Aurrekontu erreal	63.527,00 eur.
Gastu-mota erreal	-
Adierazle errealak	* Eskura dituen baliabideak: 3 langile * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/13

Izena

Udalak egiten dituen obra kontratuetan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Zerbitzua kudeatzen duenak erabiltzaileak hautatutako hizkuntza ofiziala erabili ahal izatea bermatuko du. Horrela, Klausula Partikularren pleguetan, baldintza hauek txerta daitezke: 1.- Kontratatik herritarren hizkuntza-eskubideak errespetatu beharko ditu. 2.- Kontratatik euskaraz eta gaztelaniaz egin beharko ditu inprimakiak, abisuak eta publikoarentzako jakinarazpenak. 3.- Betebehar horiek bete ezean edo baldintza teknikoaren pleguan eskatutako hizkuntza-gaikuntzadun langileak jarri ezean dagokion zerbitzua betetzeko kalte-ordainak ordaindu beharra ekarriko du eta, hala badagokio, kontratua deuseztatzea. Bestetik, lan kontratuen baldintza teknikoaren pleguetan, honako hizkuntza irizpideok txerta daitezke: a) esleipenak jaso duenak eraikinaren edo instalakuntzaren barruan zein kanpoan oharrak, seinalizazioak eta errotulazioa euskaraz eta gaztelaniaz egiteko konpromisoa hartuko du, hizkuntza-gaien gainean eskumena duten erakundeen irizpideei jarraituz; b) jendaurreko errotulazioa euskaraz nahiz gaztelaniaz egin beharko du.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Gobernu Batzordea * Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	* Bulegoa Teknikoa

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (Besterik)
Oharrak	ALKARBIDEN talde bat eratu da eta lanean dihardu eredu bateratu bat adosteko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-09-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkari Nagusia
Beste arduradun erreala bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.01 - Euskara administrazioaren zerbitzu-hizkuntza izango dela bermatu, batik bat osasun-zerbitzuetan, herrizaingo-zerbitzuetan eta justizia-administrazioan. Era berean, lan-hizkuntza ere izan dadin egitasmoak abian jarri. Estatuko administrazioko erakundeetan eta, bereziki, Justiziakoetan ere euskararen erabilera sustatzeko plangintza zehatzak martxan jarri.
Kodea	2.a.01/14

Izena

Udalak egiten dituen aholkularitza eta asistentzia kontratuetan hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Zerbitzua kudeatzen duenak erabiltzaileak hautatutako hizkuntza erabili ahal izatea bermatuko du. Horrela, Klausula Partikularren pleguetan ezartzen diren baldintzez gain, aholkularitza eta asistentzia kontratuen baldintza teknikoen pleguetan, honako hizkuntza irizpideok txerta daitezke: a) Administrazioak hala eskatuta, esleipena jaso duen enpresak argitaratutako liburuek aldizkariak eta orokorrean kartelek eta argitalpen guztiek EAEko bi hizkuntza ofizialetan egon beharko dute. Idatzizko materiala ez ezik, komunikabideetan aireratzen diren mezu guztiek ere gaztelaniaz eta euskaraz egon beharko dute, hizkuntza gaietan eskumena duten erakundeen irizpideei jarraituz; b) administrazioarako langileen prestakuntzarako eta trebakuntzarako kontratatzen diren irakasleen kasuan, funtzionarioen hizkuntza eskubideak bermatzeari begira, ikastaroa eurek aukeratzen duten hizkuntzan izango dutela ziurtatu beharko zaie; c) esleipendunak kontratuaren ondoriozko idatzizko lanak (txostenak, azterlanak...) euskaraz eta gaztelaniaz zuzen egingo dituela bermatuko du, hizkuntza-gaietan eskumena duten erakundeen irizpideei jarraituz.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Gobernu Batzordea * Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* ALKARBIDE

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zerbitzutako langileak (Besterik)
Oharrak	ALKARBIDEN talde bat eratu da eta lanean dihardu eredu bateratu bat adosteko.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-09-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Teresa Oleaga Kargua Idazkari Nagusia
Beste arduradun erreala bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hizkuntza-irizpideak finkatutako kontratuen kopurua: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.04 - Herri-administrazioetan (bereziki udal eta eskualdeetan) euskararen erabilera normalizatzeko plangintzak gauzatu. Horretarako, euskara-zerbitzuak sendotu edo eratu eta hizkuntza-normalizatzaileen prestakuntzaz arduratu.
Kodea	2.a.04/2

Izena

Euskara Zerbitzuaren betebeharren arabera normalizatzailearen beharrak definitu, HPSrekin batera

Deskripzioa

Udaleko Euskara Zerbitzuak euskararen inguruko ekimena koordinatu, antolatu eta zuzendu behar du. Dena dela, lanaren esparruak zehaztu behar dira, eta zerbitzu horrek izan behar dituen helburu eta baliabideak definitu. Zerbitzu horren betebeharren artean egongo litzateke, besteren artean, barne plangintzak prestatzea, eta baita udalerrian euskararen sustapenerako ekimenak burutzea ere. Hauek denak aurrera eramateko, beharrezkoa da euskara teknikariaren beharrak definitzea, HPSrekin batera.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Udal langileak
Oharrak	-

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Eginkizunen betetze-maila eta eskuratutako baliabi: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Eginkizunen betetze-maila: Ona * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.04 - Herri-administrazioetan (bereziki udal eta eskualdeetan) euskararen erabilera normalizatzeko plangintzak gauzatu. Horretarako, euskara-zerbitzuak sendotu edo eratu eta hizkuntza-normalizatzaileen prestakuntzaz arduratu.
Kodea	2.a.04/4

Izena

Euskara Batzordea osatzea, herriko ikastetxe, euskaltegi eta elkarteekin batera

Deskripzioa

Euskara Batzordeak baliabideak optimizatzeari begira, koordinatu egin behar harko lituzke, batik bat, aisia, kirola, katekesia, kulturgintza eta familia jarraipenaren inguruko ekintza osagarriak. Batzordearen lana eragingarria izan dadin, osakera egokia bermatu behar da, eta herriko alderdi guztien partaidetza ziurtatu: ikastetxeak, euskaltegia, elkarteak (euskara, kultura, kirola, eliza), merkatariak, eta abar. Euskara Batzordeak euskara sustatzeko, egiten den jarduera ororen koordinatzaile eta bultzatzaile lana egin behar du.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	* Euskara, Kultura eta Hezkuntza Batzordea

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskaltegia * Ikastetxea * Elkarteak * Eliza-taldea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zehaztu gabea
Oharrak	Hasita gaude Euskara Batzordea sortzeko lehen urratsak ematen, eta hemendik gutxira eratzea espero dugu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena M ^a Jose Balier Kargua Euskara, kultura eta hezkuntzako presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Batzordeak bultzatutako ekintzak eta bileren maiztasuna

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-10-01
Bukaerako data errealak	2005-12-31
Arduradun errealak	Izena M ^a Jose Balier Kargua Euskara, kultura eta hezkuntzako presidentea
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Batzordeak bultzatutako ekintzak eta bilerak: -

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.a - Administrazioa
Neurria	2.a.04 - Herri-administrazioetan (bereziki udal eta eskualdeetan) euskararen erabilera normalizatzeko plangintzak gauzatu. Horretarako, euskara-zerbitzuak sendotu edo eratu eta hizkuntza-normalizatzaileen prestakuntzaz arduratu.
Kodea	2.a.04/5

Izena

Euskara Zerbitzua sendotu, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin elkarlanean

Deskripzioa

Euskara Zerbitzua izango da udalerrri mailan administrazioetik euskararen alde ekimenak bideratuko dituena. Zerbitzu horrek hartuko du bere gain ekimen horien guztien ardura. Lan hau aurrera eramateko, ahalik eta koordinazio estuena behar da eremu berdinean diharduten beste erakundeekin, batez ere, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin. Sendotze lan hauetako bat udalaren aurrekontutik euskararen sustapenera zuzentzen den zatia bermatzea da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Gobernu Batzordea * Ogasun Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Zehaztu gabea
Oharrak	-

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena M ^a Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta Hezkuntzako presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Euskara sustatzeko aurrekontua eta Euskara Zerbitz: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta Hezkuntzako presidentea
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Euskara sustatzeko aurrekontua: 200.000 euro inguru * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.c - Informazioaren eta komunikazioaren teknologia berriak
Neurria	2.c.06 - Informazio-kanpainak antolatu eta sentiberatze-lana egin informazio-produktuen eskaria gero eta handiagoa izan dadin herritarren (jolas eta informaziorako), enpresen (informazio, interpretazio eta itzulpenerako) eta sektore publikoaren aldetik (informazio, itzulpen, interpretazio eta dokumentaziorako).
Kodea	2.c.06/3

Izena

Euskara lantzeko tresnen zabalkundea egin herritarren artean

Deskripzioa

Udalak euskara lantzeko dauden tresnen inguruko informazioa eman dezake. Horretarako, bide egokia izan daiteke udaleko Web orria, etorkizunean, udala eta herritarren arteko komunikaziorako bitarteko nagusia izango delako. Horrela, udalaren informazioaz gain, herritarrei euskara lantzeko baliagarri diren hainbat tresna eskaintzeko aukera ematen du: testu zuzentzaileak, hiztegiak, euskara lantzeko programa bereziak... Hainbat kasutan, nahikoa litzateke Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak interneten duen web orriarekin (www.euskadi.net/euskara) lotura egitea.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Informatika Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Egite bidean
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	5-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Hasi berriak gara Udaleko web gunean euskara lantzeko tresnak eskaintzen. Euskara ikasteko euskaltegiak, hiztegiak eta holakoak jarriko ditugu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Nerea Erauzkin Kargua Datu Prozesuko Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Web tokian eskuragarri ipinitako tresnen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-11-02
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Nerea Erauzkin Kargua Datu Prozesuko Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Web tokian eskuragarri ipinitako tresnen kopurua: hainbat * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.c - Informazioaren eta komunikazioaren teknologia berriak
Neurria	2.c.06 - Informazio-kanpainak antolatu eta sentiberatze-lana egin informazio-produktuen eskaria gero eta handiagoa izan dadin herritarren (jolas eta informaziorako), enpresen (informazio, interpretazio eta itzulpenerako) eta sektore publikoaren aldetik (informazio, itzulpen, interpretazio eta dokumentaziorako).
Kodea	2.c.06/4

Izena

WEB-ORRIAK Euskaraz sortu edo euskaratzeko laguntza: Udalak eta udalerriko elkarteek eta herritarrek interneten duten edo jartzekoa duten informazioa euskaraz ere egoteko laguntza teknikoa eta diruzkoa eskaini

Deskripzioa

Gero eta gehiago dira interneten zerbitzuak eta informazioa eskaintzen dituzten enpresak eta elkarteak. Udalak informazio hori interneten euskaraz ere izateko laguntza teknikoa (itzulpen zerbitzua adibidez) edo dirulaguntza eskaini dezake. Bestetik, udalak berak Interneten jartzen duen informazioa euskaraz ere izango dela bermatu behar du.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Elkarteak * Enpresa mundua
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Elebietan
Jasotzailearen adina	15-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Batez ere, herriko elkarte eta enpresei zuzenduta dago.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-04
Aurreikusitako bukaerako data	2005-10-15
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	6.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Emandako laguntza mota eta horren balorazio ekonom: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-04-01
Bukaerako data errealak	2005-11-30
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu errealak	2.955,71 eur.
Gastu-mota errealak	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Diruz lagundutako egitasmoak: 7 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.d - Enpresa-mundua
Neurria	2.d.01 - Enpresetan euskararen erabilera areagotzeki begira, hizkuntza-politika antolatu helburu horiek kontuan: merkataritza-ganbarak, enpresariak eta enpresari-elkarteak, elkargoak, sindikatuak, eta abar, hizkuntza-politika horretako partaide bihurtzea; lantokietan euskararen aldeko proiektuak ezartzeko markoa definitzea eta giza baliabideak nahiz ekonomikoak bideratzea; lantokien tipologiaren araberako proiektuak diseinatzea eta gauzatzea.
Kodea	2.d.01/9

Izena

GUK EUSKARAZ kanpaina: Merkataritza eta ostalaritza euskalduntzeko saioak abian jarri

Deskripzioa

Sektoreko ordezkariekin elkarlanean saioak burutu ditzake udalak: hizkuntza-paisaia euskaratzekoak, bezeroarekiko harremana ahoz zein idatziz euskaraz izateko laguntza eskaini, adibidez ohiko agiriak, txartelak, menuak... euskaraz izateko laguntza eskaini.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Merkatal elkarteak
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
-------------------	--------

Ekintza-mota Ez berria aldatu gabe

Ekintzaren hizkuntza Elebietan

Jasotzailearen adina 20-64

Jasotzaile-mota
* Dendariak
* Ostalariak
* Tabernariak

Oharrak Egun osoko laguntza eskaintzen diegu Merkatari eta Ostalariei.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data 2005-01-01

Aurreikusitako bukaerako data 2005-12-31

Aurreikusitako arduraduna
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Aurreikusitako beste arduradun bat
Izena Rakel Odiaga
Kargua Hitzarmenatarako teknikaria

Aurreikusitako aurrekontua 33.729,00 eur.

Aurreikusitako gastu mota Zerbitzu kontratazioa

Aurreikusitako adierazleak
* Establezimendu-kopurua: -
* Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala 2005-01-03

Bukaerako data erreala 2005-12-30

Arduradun erreala
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Beste arduradun erreala bat
Izena Nahia Zarzosa Aizpurua
Kargua Hitzarmenatarako teknikaria

Aurrekontu erreala 33.029,51 eur.

Gastu-mota erreala Zerbitzu kontratazioa

Adierazle errealak
* Establezimendu-kopurua: 110
* Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.01 - Aisialdian lanean diharduten talde indartsuekin (parrokiak, eskautak eta abar) zein aisialdirako begirale eta zuzendarien prestakuntzan ari diren eskolekin (Hezibide, Edex, ...) plangintza zehatza egin, begiraleen hizkuntza-trebakuntza antolatzeko eta aisialdiko ekintzetan euskararen erabilerara areagotzeko neurri zehatzak eta egokiak har ditzaten uneoro.
Kodea	2.e.01/1

Izena

Udaleko aisialdi-ekintzak modu koordinatuan garatu

Deskripzioa

Aisialdi taldeen koordinazioa bideratu, elkarlanerako guneak eratu daitezten. Udaleko urteko aisialdirako planifikazioa egiterakoan elkarre horien partaidetza eta inplikazioa ezinbestekoa da. Koordinazio-gune horri esker, udalerriko aisialdiaren hutsuneak betetzeko eta indarguneak sendotzeko proiektu bateratuak bultzatuko dira. Lankidetzaren beharrei erantzutea erraztuko du. Ahaleginen sinergia eta optimizazioa lortu behar da herriko elkartearen artean (horren osagarri moduan, ikus Euskara Batzordearen osakera). Interbentzio esparruak definitu behar dira. Udalerri hauetan haur eta gazteei eskainiko zaie arreta berezia, eta adin-tarte horietan eragiten ahaleginduko da udala, aisialdirako elkartearen laguntzarekin batera.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Gazteria Saila
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Aisialdia
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-29
Jasotzaile-mota	* Aisialdirako monitoreak
Oharrak	Gasturik ez dugu izan. Era koordinatuan dihardugu Euskara, Kultura, Hezkuntza eta Gazteria Sailek, eta aisialdiko ia ekintza guztiak euskara hutsez egiten dira.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzaila
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	1.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Elkarlanean antolatutako ekintzen kopurua eta bert: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-03
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta Hezkuntzako presidentea
Beste arduradun erreala bat	Izena Laura Vallejo, Esteban Urain eta J.A. Atutxa Kargua Kultura, Gazteria eta Euskara teknikariak
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Elkarlanean antolatutako ekintzen kopurua: hainbat * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.01 - Aisialdian lanean diharduten talde indartsuekin (parrokiak, eskautak eta abar) zein aisialdirako begirale eta zuzendarien prestakuntzan ari diren eskolekin (Hezibide, Edex, ...) plangintza zehatza egin, begiraleen hizkuntza-trebakuntza antolatzeke eta aisialdiko ekintzetan euskararen erabilera areagotzeke neurri zehatzak eta egokiak har ditzaten uneoro.
Kodea	2.e.01/4

Izena

Euskaraz dakiten aisialdirako begiraleen lan poltsa osatu

Deskripzioa

Udalak lan honetarako hizkuntza-gaitasuna duten begiraleen zerrenda osatuko du. Lan-poltsa osatzeko eskualdeko inguruko udalerriekin elkarlanean jokatzeari komeni da jarduera bakoitzeko adituen zerrenda osatzeko.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Begirale eskolak
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-29
Jasotzaile-mota	* Aisialdirako monitoreak
Oharrak	Aisialdiko begiraleen lan-poltsa Berbaro Elkarteak kudeatzen du, eta Durangoko Udalaren laguntza jasotzen du.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-05-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Ione Narbaiza Kargua Berbaroko arduraduna
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	-
Aurreikusitako adierazleak	* Begiraleen kopurua eta lan-poltsaren erabilera: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-05-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Ione Narbaiza Kargua Berbaroko arduraduna
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	-
Adierazle errealak	* Begiraleen kopurua: 50 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/001

Izena

PLENO TXIKIAK: eskola-umeak euskara erabili dezaten tresnak eskaintzea

Deskripzioa

Pleno txiki hauek Udalbatzaren Osoko Bilkuren egitura bera dute: Alkate txikia eta 20 zinegotzi. Plenoa euskara hutsez egiten da eta, aldez aurretik, eskolan lantzen dituzte gaiak. Udaleko alkatea ere bertan izaten da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Alkatetza * Kultura Saila * Antolakuntza Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Irakaskuntza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	10-14
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (lehen hezkuntza) * Irakasleak
Oharrak	Pleno Txikiak Udaletxeko Batzar Aretoan egiten dira, eta urtean behin, San Agustin Kultur Gunean.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Arantza Barrenetxea Kargua Kultura batzordeko zinegotzi delegatua
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Eguzkiñe Salterain Kargua Alkatearen idazkaria
Aurreikusitako aurrekontua	7.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Ikasle-kopurua : - * Ikastetxe-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-03
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Arantza Barrenetxea Kargua Kultura batzordeko zinegotzi delegatua
Beste arduradun erreala bat	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurrekontu erreala	1.683,96 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Ikasle-kopurua: 243 * Ikastetxe-kopurua: 5 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/002

Izena

KONTZERTU DIDAKTIKOAK: Eskola-umeentzako musika-ekitaldietan euskera eta musika uztartzea

Deskripzioa

Kontzertu hauen aurkezpena eta gainerako azalpenak euskara hutsez egiten dira, euskara eta musika elkartuz, eta aisialdia euskaraz egitea ahalbidetuz.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Antolakuntza Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Irakaskuntza
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-14
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Kontzertu Didaktikoak San Agustin Kultur Gunean egiten dira.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Arantza Barrenetxea Kargua Kultura Batzordeko zinegotzi delegatua
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Eguzkiñe Salterain Kargua Alkatearen idazkaria
Aurreikusitako aurrekontua	5.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Ikasle kopurua -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Arantza Barrenetxea Kargua Kultura Batzordeko zinegotzi delegatua
Beste arduradun erreal bat	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurrekontu errealak	3.563,88 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Ikasle-kopurua: 1272 * Ikastetxe-kopurua: 5 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/3

Izena

Hitzaldiak eta emanaldiak euskaraz antolatu

Deskripzioa

Ekintza hauen hartzaileak adin-multzo zabalekoak izan daitezke; horretarako, gaiak eta hizlariak adin-tarte bakoitzaren interes eta gustuei egokitu behar zaizkie. Hizlariak ospe handiko pertsonak izan daitezke, baina herriko pertsonak ere eskaini ditzakete saioak, udalerriko eta garai bateko gertakizunak kontatzeko, esate baterako. Bideo-diapositiben emanaldietan, beste horrenbeste egin daiteke: ospe handiko jendeaz gain, herriko lagunek egindako bidaien kontakizunak edota herrikoek egindako bideoen emanaldiak antola daitezke, besteak beste.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Aisialdia * Euskara-elkartea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-54
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Berbarok eta Kafe Antzokiak ikastaroak, erakusketak eta musika-emanaldiak antolatzen dituzte. Batzuk Euskaratik ordaintzen dira eta besteak Kulturatik.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	15.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Antolatutako hitzaldi eta emanaldien kopurua eta: - * Partehartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-03
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu erreala	14.620,00 eur.
Gastu-mota erreala	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Antolatutako emanaldi kopurua: 10 ekitaldi * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/5

Izena

Euskal kultura eta tradizioari lotutako ekintzak bultzatu

Deskripzioa

Euskal kulturak baditu berezko ospakizunik eta horiek bultzatzearen saio bereziak antolatuko dira; esate baterako, Santa Ageda, Inauteriak, Euskal Jaia, Zuhaitz Eguna, Olentzero, herriko festa esanguratsuak... Haurrak dira horretarako hartzailerik egokienak. Ekintza hauen helburua da euskal ohiturei eustea, eta horrekin batera, euskara jai-giroan erabiltzea. Aisialdirako eta herriko ohitura hauen bultzatzaileekin aritzea mesedegarria da, udaleko aisialdi-ekintzak modu koordinatuan garatzeko? ekintzan proposaturikoaren ildotik jarraituz.

Udal agenteak

Udal agente generikoak * Euskara Zerbitzua
* Kultura Saila

Udal agente espezifikoak -

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk * Aisialdia
* Euskara Batzordea
* Euskara-elkartea
* Irakaskuntza

Beste agente espezifiko batzuk -

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	0-49
Jasotzaile-mota	* Gurasoak * Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza) * Irakasleak
Oharrak	Olentzero eta Euskal Astea; euskal tradizioari lotutako ekintzak: Euskal eztegua, herri kirolak, arrantzaleen bizimodua, joku tradizionalak eta nekazaritza azoka.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Antolatutako ekintzen kopurua eta partehartzaileen: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-06-01
Bukaerako data errealak	2005-12-24
Arduradun errealak	Izena Laura Vallejo eta Esteban Urain Kargua Kultura eta Gazteriako Teknikariak
Beste arduradun erreal bat	Izena Mainer Larrañaga Kargua Kultur ekitaldiak antolatzeko administraria
Aurrekontu errealak	7.102,60 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Antolatutako ekintzen kopurua: 7 ekintza * Hartzaile-kopurua: milaka * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/6

Izena

UDA TOPERA: Udan euskaraz antolatzen diren ekintzak indartu

Deskripzioa

Aisiak, inoiz garrantzirik izatekotan, udan du eraginik handiena. Hori dela eta, ikastetxeen jarduerak utzitako hutsunea bete nahian, haur eta gazteei zuzendutako aisialdirako ekintzak antolatu behar dira: udalekuak, eguneko egonaldiak, tailerrak, ludotekak... Udako eguraldia aprobetxatuz, kanpoko ekintzak, irteerak eta ibilaldiak antolatu beharko lirateke haurrei eta gazteei begira. Udako berezko gune naturaletara eroan behar da euskara: igerilekuak, hondartza... Gune horietan euskarazko ekintzak antolatu beharko lirateke.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila * Gazteria Saila
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Aisialdia
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-14
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Udalekuak, lehen, beste ekintza (2.e.03/7) baten geneukan sartuta, baina pentsatu dugu egokiagoa dela honako honetan sartzea.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-04-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-09-01
Aurreikusitako arduraduna	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Esteban Urain Kargua Gazteria arloko dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	-
Aurreikusitako adierazleak	* Udara egokitutako ekintzen kopurua eta partehartza: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-04-01
Bukaerako data erreala	2005-09-01
Arduradun erreala	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Esteban Urain Kargua Gazteria arloko dinamizatzailea
Aurrekontu erreala	55.042,00 eur.
Gastu-mota erreala	-
Adierazle errealak	* Partehartzaile-kopurua: 469 * Ekintza-kopurua: Mordoa * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.e - Aisia
Neurria	2.e.03 - Euskararen aldeko ekintza soilen ordez, inguru hezitzailean eskaini aisialdi-zerbitzuak: herria, nortasuna, herri-kidetasuna, kondaira eta hizkuntza elkartuz, alegia.
Kodea	2.e.03/7

Izena

Udalaren menpeko aisialdi eta kultur guneetan (ludotekak, kultur etxeak...) antolatzen diren ekintzetan euskarazko saioak bermatu

Deskripzioa

Udalaren menpeko aisialdi eta kultur guneetan (ludoteketan, kultur etxeetan...) hainbat ekintza antolatzen dira, hala nola, jolasak, ikastaroak, ikuskizunak, erakusketak, tailerrak... Euskararen eskaintza zein saio motatan bermatu behar den erabakitzeko hartzaile-motari begiratu behar zaio, lehenetasunak finkatzerakoan. Hori horrela, haur eta gazte zuzendutako aisialdi-ekintzetan bermatuko da, batez ere, euskararen presentzia. Aisialdi-arloan jarduten duten taldeen partaidetza garrantzitsua izango da (ikus Udal mailako aisialdi-ekintzak modu koordinatuan garatzeko ekintza). Horretaz gain, bermatu behar da gune horien hizkuntza-paisaia eta euskararen erabilera ahozko mezuetan.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua * Gazteria Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Aisialdia
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	0-14
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Umeen Gabonetako Parkea: Begiraleak, pailazoak eta diskoteka. Udalekuak hemendik atera egin dugu eta ekintza berria sortu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Esteban Urain Kargua Gazteriako arloko dinamizatzailea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Miguel Diez Kargua Kultura teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	70.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Antolatutako euskarazko saioen kopurua eta partehartzea -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-06-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Esteban Urain Kargua Gazteriako teknikaria
Aurrekontu erreala	10.742,00 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Antolatutako euskarazko saioen kopurua: 2 ekintza * Partehartzaile-kopurua: Milaka lagun * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.f - Kirola
Neurria	2.f.01 - Hiruzpalau urteko plan estrategiko batean kirol-arloa euskalduntzeko hiru lan-esparru nagusi taxutu: materialaren sorkuntza eta hedapena; entrenatzaileentzako titulu ofizial eta ez ofizialak lortzeko ikastaroak; sentsibilizazio eta zabalkunde orokorra zein herri-mailakoa.
Kodea	2.f.01/2

Izena

KIROL-BEGIRALE EUSKALDUNEN ZERRENDA: Kirol munduko teknikari euskaldunen zerrenda egin (monitore, entrenatzaile...) eta zabaldu.

Deskripzioa

Udalak lan honetarako hizkuntza-gaitasuna duten monitore eta entrenatzaileen zerrenda osatuko du. Lan-poltsa osatzeko eskualdeko inguruko udalerriekin elkarlanean jokatzeko komeni da jarduera bakoitzeko adituen zerrenda osatzeko. Zerrenda kirol jarduerak antolatzen dituzten elkarte eta ikastetxeei helaraziko zaie.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kirol Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoa	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Ikastetxea * Begirale eskolak * Kirol-elkartea
Beste agente espezifikoa batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Atzeratua
-------------------	-----------

Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-29
Jasotzaile-mota	* Kirol monitoreak
Oharrak	Aztertzen ari gara nondik bideratu kontu hau.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Iñaki Inza Kargua Kiroletako teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Identifikatutako pertsonen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	-
Bukaerako data errealak	-
Arduradun errealak	Izena - Kargua -
Beste arduradun erreal bat	Izena - Kargua -
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	-

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-za
Esparrua	2.f - Kirola
Neurria	2.f.01 - Hiruzpalau urteko plan estrategiko batean kirol-arloa euskaldun- tzeko hiru lan-esparru nagusi taxutu: materialaren sorkuntza eta hedapena; entrenatzaileentzako titulu ofizial eta ez ofizialak lortzeko ikastaroak; senti- bilizazio eta zabalkunde orokorra zein herri-mailakoa.
Kodea	2.f.01/4

Izena

SENTSIBILIZAZIO KANPAINAK: Kirolean ere euskararen erabilera areago-
tzeko sensibilizazio ekintza zehatzak egin

Deskripzioa

Herriko elkarte nagusiekin eta ikastetxeekin batera lan egin behar du uda-
lak euskarak kirolean tokia izan dezan. Sentsibilizazio-ekintza hauen bidez,
kirol erakundeen lankidetzeta eta euskararen aldeko konpromisoa eskuratu
behar da euskara erabil dezaten kirol ekitaldietan, iragarkietan, adierazpen
publikoetan eta beste hainbat jardueretan. Goi mailako kirolari ospetsuek
jendartean duten erakarmena aprobetxatuz euskararen aldeko ekintzetan
parte hartzeko gonbitea egingo zaie; beraiekin hainbat ekitaldi antola
daitezke, hala nola, hitzaldiak, topaketak ikastetxeetan... Ekintza horiek
haur eta gazteei zuzenduak izango dira, bereziki.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kirol Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Ikastetxea * Kirol-elkartea * Euskara Batzordea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Atzeratua
-------------------	-----------

Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	15-29
Jasotzaile-mota	* Kirol monitoreak
Oharrak	Aztertzen ari gara nondik bideratu kontu hau.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzailea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Iñaki Inza Kargua Kiroletako teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	1.500,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Kanpainen kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	-
Bukaerako data errealak	-
Arduradun errealak	Izena - Kargua -
Beste arduradun erreal bat	Izena - Kargua -
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	-

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.f - Kirola
Neurria	2.f.02 - Udal-kiroldegietako langileak edo enpresa-zerbitzuak kontratatzerakoan hizkuntza-irizpideak ezarri. Udalen eta ekimen pribatuaren esku dagoen `Denontzako Kirola? programan euskarazko eskaintza bermatu. Federazioen laguntzaz euskararen erabilera areagotu jendaurreko kirol-agerpenetan: iragarki, megafonia, errotulazio eta argitalpenetan.
Kodea	2.f.02/2

Izena

Euskarazko taldeak osatu daitezten ikastetxe eta kirol taldeekin elkarlanean aritu

Deskripzioa

Ikastetxeak eta kirol taldeak harremanetan jarri behar dira, ahal den neurrian euskaraz mintzatuko diren taldeak antola daitezten. Udalaren egitekoa da kirolaren arloan ere euskara komunikazio-tresna izatea. Hori bermatzearen, udalak hitzarmen eta akordioak sinatuko ditu udalerriko ikastetxe eta kirol elkarteekin, eskolaz kanpoko kirol jardueretan euskararen erabilera bultzatzearen. Horrelako jardueretan, batik bat, haur eta gazteek parte hartzen dutenez, berebiziko garrantzia izango du horrelako hitzarmenak gauzatzea.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kirol Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Ikastetxea * Irakaskuntza * Kirol-elkartea
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Atzeratua
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	10-19
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Euskara Batzordea sortzearen zain gaude

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzailea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Iñaki Inza Kargua Kiroletako teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Sortutako taldeen kopurua; adostutako hitzarmenen: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	-
Bukaerako data errealak	-
Arduradun errealak	Izena - Kargua -
Beste arduradun erreal bat	Izena - Kargua -
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	-

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugintza
Esparrua	2.f - Kirola
Neurria	2.f.02 - Udal-kiroldegietako langileak edo enpresa-zerbitzuak kontratatzerakoan hizkuntza-irizpideak ezarri. Udalen eta ekimen pribatuaren esku dagoen `Denontzako Kirola? programan euskarazko eskaintza bermatu. Federazioen laguntzaz euskararen erabilera areagotu jendaurreko kirol-agerpenetan: iragarki, megafonia, errotulazio eta argitalpenetan.
Kodea	2.f.02/3

Izena

Jendaurreko kirol-jardueretan euskararen presentzia bermatzeko hizkuntza-irizpideak ezarri

Deskripzioa

Udalerrian antolatutako jendaurreko kirol ekitaldietan (lehiaketak, txapelketak...) euskararen erabilera bermatzeko hizkuntza-irizpideak ezarri behar dira, hau da, elkarteek antolatutako programa edo jardueraren ondorioz sortutako materialetan, seinalizazioetan, egitarauetan, karteletan, testuetan, komunikazioetan eta agirietan euskara erabili dadin. Idatzizkoak ez ezik, kirol jardueretan aireratzen diren ahozko mezu guztietan ere euskararen erabilera bermatuko da.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kirol Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Federazioa * Kirol-elkartea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	5-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Euskararen Dekalogoak eta Dirulaguntzei buruzko Udaleko ordenantzak aipatutako irizpideak biltzen dituzte.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Raket Odiaga Kargua Hitzarmenatarako teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzaileria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Euskaraz egindako ekintzen kopurua -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-01
Bukaerako data erreala	2005-12-31
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Nahia Zarzosa Kargua Hitzarmenatarako teknikaria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Euskaraz egindako ekintzen kopurua: hainbat

Identifikazioa

Helburu estrategi-koa	2 - Euskararen erabilera: euskararen aldeko auzogintza eta zerbitzugin-tza
Esparrua	2.g - Erlijioa
Neurria	2.g.03 - Euskarari buruzkoetan, ahalik eta bateratsuen jokatzeari eskatu elizbarrutiei.
Kodea	2.g.03/3

Izena

LAGUNTZA ESKAINI euskarazko ekintzak aurrera eramateko

Deskripzioa

Elizbarrutiek ahalik eta bateratsuen jokatu behar dutela esaten denean, Bizkaiko elizbarrutiaz ari gara, hauxe baita Durangoko parrokien eragin-esparrua. Euskarazko ekintzak aurrera eramateko laguntzak emango direla esaten denean, testuak euskaraz prestatzeko laguntzez ari gara, hau da, pastoral, barruti edo sektoreko orria, otoitz liburuxkak, kantutegia, ikastaroetarako materiala (bataioa, sendotza, ezkontza). Halaber, web orria euskaraz argitaratzeko laguntzak ere aurreikusten dira.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Eliz arduradunak
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-64
Jasotzaile-mota	* Eliz taldeak * Katekistak
Oharrak	Durangoko elizek euskaraz sortutako idatzizko materiala diruz lagundu dugu: mezako liburuak, erlijioari buruzkoak, egutegia, e.a.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	3.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Euskarazko ekitaldien kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-04-01
Bukaerako data erreala	2005-11-30
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atuxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu erreala	3.313,00 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Diruz lagundutako egitasmoak: 6 argitalpen * Hartzaile-kopurua: Kristau komunitatea * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.a - Corpus-plangintza eta euskararen kalitatea
Neurria	3.a.03 - Hizkuntza-paisaia ugaltu eta txukundu eta berbazko euskal kultur produkzioak ere landu.
Kodea	3.a.03/1

Izena

Toponimoak eta herriko ageriko hizkuntza-paisaia normalizatu Euskaltzaindiarekin bat etorri.

Deskripzioa

Irizpideak ezarri behar ditu udalak udalerriko ageriko errotuluetan, irudi korporatiboan, kale izenetan nahiz kale-bideetako seinale eta iragarpenak euskara ere erabiltzeko. Euskararen erabilera ez ezik euskararen nolakotasuna, hau da, kalitatea ere zaindu behar da. Hau da, bat etorri behar du Euskaltzaindiak emandako erabakiekin. Oraingo hizkuntza-paisaia berraztertuta, eta hala behar izanez gero, elebrietan jarri, eta euskarazkoa txukundu.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Hirigintza Saila
Udal agente espezifikoa	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifikoa batzuk	* Euskaltzaindia

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Euskara Sustatzeko zenbait neurri izeneko dekalogoaren 1. artikuluan biltzen dira goian aipatutakoak..

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Egokitutako, gaurkotutako eta berri jarritako hiz: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Fede Arruti Kargua Udaleko arkitektoa
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Egokitutako hizkuntza paisaia: hainbat kale izen * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.a - Corpus-plangintza eta euskararen kalitatea
Neurria	3.a.03 - Hizkuntza-paisaia ugaltu eta txukundu eta berbazko euskal kultur produkzioak ere landu.
Kodea	3.a.03/4

Izena

ERROTULUAK EUSKARAZ: Merkatal guneetako hizkuntza-paisaian (denda, taberna, akademiak eta abarrekoetakoan) euskararen presentzia txukundu eta areagotu.

Deskripzioa

Dendetako, tabernetako, akademietako eta jendeari zerbitzua eskaintzen dien establezimenduen errotulu eta ageriko idatzizko materialean euskararen erabilera bultzatu beharko litzateke. Idatzizko hizkuntza-paisaian ez ezik, ikus-entzunezko mezu eta kaleko iragarkietan ere euskararen presentzia zaindu. Ekintza hau bideratzeko udalak dirulaguntzak eskain ditzake edo horren aldeko kanpaina zabaldu. Laguntza teknikoa ere eskain dezake, itzulpenetan lagunduz edo zuzenketak bideratuz, esate baterako.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Merkatal elkarteak * Eusko Jaurlaritza * Foru Aldundia
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
-------------------	--------

Ekintza-mota Ez berria aldatu gabe

Ekintzaren hizkuntza Elebietan

Jasotzailearen adina 20-69

Jasotzaile-mota
* Dendariak
* Ostalariak
* Tabernariak

Oharrak 10 komertziori eman diogu dirulaguntza, iaz baino 7 gehiago.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data 2005-03-01

Aurreikusitako bukaerako data 2005-11-01

Aurreikusitako arduraduna
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Aurreikusitako beste arduradun bat
Izena Fernan Ruiz
Kargua Euskara dinamizatzaileria

Aurreikusitako aurrekontua 3.000,00 eur.

Aurreikusitako gastu mota Laguntza deialdia

Aurreikusitako adierazleak * Partehartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala 2005-04-01

Bukaerako data erreala 2005-11-30

Arduradun erreala
Izena Juan Antonio Atutxa
Kargua Euskara Teknikaria

Beste arduradun erreala bat
Izena Fernan Ruiz
Kargua Euskara Dinamizatzaileria

Aurrekontu erreala 2.029,61 eur.

Gastu-mota erreala Laguntza deialdia

Adierazle errealak
* Diruz lagundutako egitasmoak: 10
* Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.c - Liburugintza
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, marketina antolatuz, merkata zabalduz, EITBren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburuazoken bidez.
Kodea	3.c.01/1

Izena

TRIBURUTEGIA: Udal liburutegiak era egokian hornitu, ezagutzera eman eta euskal materialen erabilera sustatu bertan.

Deskripzioa

Udalaren betebeharra da bere ardurapeko liburutegietan dauden materialen erabilera areagotzea. Horretarako, berebiziko garrantzia du liburutegi horiek behar bezala hornitzeak eta eskaintzen dituzten aukerak zabaltzeak. Euskarazko materialen erabilera sustatze aldera, material horien ohiko erabiltzaile direnen artean zenbait sari edota opari bana daitezke pizgarri gisa: aldizkarien harpidetzak, liburu-opariak, zenbait kultur ekitaldietarako sarreak... Euskal erabiltzaileen zerrenda osatu eta liburutegira heltzen den euskarazko materialaren berri helarazi.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Liburutegia * Liburugintza eta irakurzaletasuna
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-19
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Udal Liburutegiak TRIBURUTEGIA antolatzen du Udal Liburutegia eta liburugintza ezagutarazteko haur eta gazteen artean.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Jose Angel Orobio-Urrutia Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Susana Camarero Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: - * Erabiltzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-03
Bukaerako data erreala	2005-12-23
Arduradun erreala	Izena Estibaliz Albizu Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Beste arduradun erreala bat	Izena Susana Camarero Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Partehartzaile-kopurua: 540 haur eta gazte * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.c - Liburugintza
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, marketina antolatuz, merkata zabalduz, EITBren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburuazoken bidez.
Kodea	3.c.01/001

Izena

JULENE AZPEITIA ARGITALPENA: Julene Azpeitia lehiaketan saritutako lanak argitaratzea, eskoletan banatzea eta hedapena ematea.

Deskripzioa

Julene Azpeitia lehiaketan ipuin eta bertso-paperak saritzen dira. Guztira 10 atal daude, 5 ipuinetarako eta beste 5 bertsoetarako. Abenduan argitaratzen da liburua, Euskal Liburu eta Disko Azokaren barruan, eta Udaleko web orrian ere agertzen da PDF formatoan. Edizio txukuna da, koloreko marrazkiez atondua.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Besterik
Beste agente espezifikoko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	10-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	800 liburu argitaratzen ditugu, kolorezko ilustrazio ederrekin apainduta. Liburu batzuk saldu egiten ditugu, beste batzuk irabazleei ematen dizki-egu eta gainerakoak eskola, liburutegi eta holakoei bidaltzen dizkiegu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-09-10
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-01
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	7.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Teknikarien balorazioa: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-06-20
Bukaerako data erreala	2005-12-01
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurrekontu erreala	7.717,23 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 800 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.c - Liburugintza
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, marketina antolatuz, merkata zabalduz, EITBren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburuazoken bidez.
Kodea	3.c.01/2

Izena

HAUR LITERATURA ARETOA eta UMEEN TXOKOA LIBURU AZOKAN: Eragin esparruko ikastetxeekin batera euskal literaturaren zaletasuna bultzatzeko ekitaldiak antolatu

Deskripzioa

Irakurzaletasuna bultzatzeko berariazko ekintzak antolatu behar dira, hala nola, literatur sariak, irakurketa-tailerrak, idazleekin solasaldiak edo hitzaldiak, ipuin-kontalariak... Eginkizun horiek udalaren menpeko kultur guneetan antolatuko dira, hala nola, kultur etxean, liburutegian, ludotekan... Horretaz gain, ikastetxeen lana erabakigarria izango da, bertan ematen baitute haur eta gazteek denborarik gehien. Beste alde batetik, ekintzak eta horien emaitzak gizartean nolabaiteko oihartzuna izatea ere komeni da, herriko komunikabideak aukera ezin hobea dira horretarako... Lehiaketetara aurkeztutako lanak edo irabazleen lanak bilduma batean argitaratu edo komunikabideetan argitara daitezke edo komunikabideen bidez zabaldu. Eskualdeko udalerrien elkarlana bideratu beharko litzateke horrelako ekintzei ahalik eta etekinik handiena ateratzeko.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara Batzordea * Euskara-elkartea * Ikastetxea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatuta
Aldaketaren deskripzioa	Lehen HAUR LITERATURA ARETOA egiten zen liburu azokaren sa-soian. Orain UMEEN TXOKOA gehitu zaio, eta liburu azokan bertan egiten da.
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	0-19
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Aurreikusitakoaz gain, POESIA ERREZITALDIA ere egin dugu Galtza-gorri elkartearekin: ELEKTROBAK liburuaren 300 ale banatu ditugu.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-09-15
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-20
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Zuriñe Etxanobe Kargua Berbaro elkartearen gazte arlokoa
Aurreikusitako aurrekontua	6.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Lankidetzaz hitzarmena
Aurreikusitako adierazleak	* Partehartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-09-15
Bukaerako data errealak	2005-12-20
Arduradun errealak	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Janire Jaio Kargua Berbaro elkarteko arduraduna
Aurrekontu errealak	9.865,18 eur.
Gastu-mota errealak	Lankidetzaz hitzarmena
Adierazle errealak	* Partehartzaile-kopurua: 2200 * Ikastetxe-kopurua: 5 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.c - Liburugintza
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, marketina antolatuz, merkata zabalduz, EITBren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburuazoken bidez.
Kodea	3.c.01/002

Izena

DURANGOKO EUSKAL LIBURU ETA DISKO AZOKA

Deskripzioa

Euskal gaietarako buruzko produkzioaren berri ematea, argialetxe eta disketeekin batera.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara-elkartea * Eusko Jaurlaritza * Foru Aldundia
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	0-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Jasotzailea, esan beharrik ez dago, udalerriko mugez haratago doa.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-09-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-15
Aurreikusitako arduraduna	Izena Jon Irazabal Kargua Gerediaga elkarteko burua
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	10.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: - * Partehartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-09-01
Bukaerako data errealak	2005-12-15
Arduradun errealak	Izena Jon Irazabal Kargua Gerediaga elkarteko burua
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	11.991,70 eur.
Gastu-mota errealak	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 100.000 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.c - Liburugintza
Neurria	3.c.01 - Datozen urteotan orain arte baino arreta handiagoa jarri erosle eta irakurleengan, irakurzaletasuna bultzatuz, marketina antolatuz, merkata zabalduz, EITBren, eskolen, liburudenden, liburutegien eta liburuazoken bidez.
Kodea	3.c.01/003

Izena

IPUIN KONTALARIEN SAIOAK Udal Liburutegian

Deskripzioa

Udal liburutegiak Ipuin Kontalarien saio batzuk antolatzen ditu urtean zehar, gehienak haur eta gazteei zuzenduta.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Liburutegia * Liburugintza eta irakurzaletasuna
Beste agente espezifiko batzuk	* EUSKARAREN NORMALKUNTZAN INPLIKATUTAKO ERAKUNDEAK

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	0-14
Jasotzaile-mota	* Ikasleak (derrigorrezko bigarren hezkuntza) * Ikasleak (haur hezkuntza) * Ikasleak (lehen hezkuntza)
Oharrak	Aurten bi saio egin dira haur eta gazteei zuzenduta.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Jose Angel Orobio-Urrutia Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Susana Camarero Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurreikusitako aurrekontua	5.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Zerbitzu kontratazioa
Aurreikusitako adierazleak	* Partehartzaile-kopurua: - * Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-10
Bukaerako data erreala	2005-12-23
Arduradun erreala	Izena Susana Camarero Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Beste arduradun erreala bat	Izena Estibaliz Albizu Kargua Udal liburutegiko liburuzaina
Aurrekontu erreala	2.292,00 eur.
Gastu-mota erreala	Zerbitzu kontratazioa
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 100 * Teknikarien balorazioa: EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.f - Publizitatea
Neurria	3.f.02 - Herri-erakundeak euskarazko publizitatearen alde jarri, publizitate-prozesuko eragileen ondoan. Areago, euskarazko komunikabideak gizartearen begietarako edertzeko lana ere egin beharko lukete.
Kodea	3.f.02/1

Izena

Herritarrek edo enpresek publizitatea euskaraz egiteko laguntza eman.

Deskripzioa

Euskarazko publizitatea gero eta zabaldua dagoen arren merkatuan oraindik bide luzea du egiteko eta enpresa eta elkarte ugari dira bere publizitatea erdara hutsean egiten dutenak. Udalak bere aldetik laguntza teknikoa eskaini diezaieke euskaraz publizitatea egin nahi duten enpresa eta herritarrei komunikabideetan iragarkiak euskaraz agertzeko (itzulpenak, etxeetara bidaltzen diren esku-orriak euskaratzea, eredu batzuk eskaintzea, aholkularitza...). Euskarazko publizitatearen oihartzun komertziala gaztelaniarena baino ahulagoa izaki, iragarpenak euskaraz egiten dituzten enpresei nolabaiteko konpentsazioa (laguntza teknikoaren bidez, sariak eta lehiaketak antolatuz, iragarkiak euskaraz egiten dituztenen berri zabalduz...) eman dakieke. Komunikabideak aipatzen ditugunean, zabalkunde handiko komunikabideez ez ezik, herriko eta eskualdeko komunikabideez ere badihardugu. Izan ere, udalaren ahaleginak komunikabide horietan egiten diren iragarkietan euskararen erabilera bultzatzera bideratu beharko dira, bereziki.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Merkatal elkarteak
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-69
Jasotzaile-mota	* Dendariak * Ostalariak * Tabernariak * Zerbitzutako langileak (Besterik)
Oharrak	GUK EUSKARAZ hitzarmenaz baliatzen gara eskatzen diguten laguntza teknikoa emateko

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Raket Odiaga Kargua Hitzarmenetako arduraduna
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Emandako laguntza eta itzultitako nahiz zuzendutako: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Nahia Zarzosa Aizpurua Kargua Hitzarmenetako arduraduna
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	-
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Emandako laguntza eta itzultitako testu-kopurua: hainbat * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.g - Kulturgintza
Neurria	3.g.05 - Kulturgintza: Lan-baldintzak hobetzen, sortzaileen lanabesak egokitzten, beren lanaren oihartzuna ozentzen eta euskararen eta euskal kulturaren erabilera bultzatzen lagundu Kultura Sailak.
Kodea	3.g.05/001

Izena

BERTSO JAIALDIAK: Herriko Jaietan, Euskal Astean eta bestelako ekimenen barruan (Berbalagun) bertso-saioak antolatzea.

Deskripzioa

Herriko bertsolariei, eskualdekoei eta Euskal Herrikoei aukerak eskaintzea euren jardunaren berri eman dezaten.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	* LANKU

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatuta
Aldaketaren deskripzioa	Aurreikusi gabe izan dugu, baina egin egin dugu.
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	10-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Aurten inoiz baino bertso jaialdi gehiago eta indartsuago egin dira, 5 guztira

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-06-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-30
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Maider Larrañaga Kargua Jaietarako administraria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Zerbitzu kontratazioa
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: - * Emanaldi-kopurua : -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-06-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Beste arduradun erreal bat	Izena Maider Larrañaga Kargua Jaietako administraria
Aurrekontu erreala	4.711,22 eur.
Gastu-mota erreala	Zerbitzu kontratazioa
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 1500 * Emanaldi-kopurua : 5 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategi-koa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.g - Kulturgintza
Neurria	3.g.05 - Kulturgintza: Lan-baldintzak hobetzen, sortzaileen lanabesak egokitzten, beren lanaren oihartzuna ozentzen eta euskararen eta euskal kulturaren erabilera bultzatzen lagundu Kultura Sailak.
Kodea	3.g.05/5

Izena

Herriko festetan eta kultur ekitaldi nagusietan euskararen presentzia bermatu.

Deskripzioa

Herrian antolatzen diren jaietan euskararen presentzia indartu egin behar da ahal den neurrian, kontuan izanik biztanle guztiengana iristen direla ekimen horiek. Bi motatako kultur jardun bereiziko ditugu: hitza erabiltzen dutenak (literatura, antzerkia, zinema, bertsoak, musika, etab.) eta ez dutenak (arteak, musika instrumentala, dantza, etab.). Hitza erabiltzen dutenen kasuan, kultur jarduna euskaraz ere izan dadin ahalegindu behar da udala eta besteetan, euskara lan eta informazio hizkuntza izan dadin saiatu. Ekitaldi guzti hauetan udalak euskararen presentzia bermatu behar du, bereziki, programa edo jardueraren ondorioz sortutako materialean, egitarauetan, karteletan, testuetan, komunikazioetan, agirietan eta ikus-entzunezko mezuetan.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	0-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	-

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-04-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Maider Larrañaga Kargua Jaietako teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Fernan Ruiz Kargua Euskara Dinamizatzailea
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Euskara erabili izan den ekitaldien kopurua; euska: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-02-01
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Beste arduradun erreala bat	Izena Maider Larrañaga Kargua Kultur ekitaldietarako administraria
Aurrekontu erreala	-
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Euskara erabili izan den ekitaldien kopurua: 20 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.g - Kulturgintza
Neurria	3.g.05 - Kulturgintza: Lan-baldintzak hobetzen, sortzaileen lanabesak egokitzten, beren lanaren oihartzuna ozentzen eta euskararen eta euskal kulturaren erabilera bultzatzen lagundu Kultura Sailak.
Kodea	3.g.05/6

Izena

Udaletako azpiegiturak euskal kulturgintzan dabilzan taldeen esku jarri.

Deskripzioa

Udalak sarritan izaten ditu hainbat talderentzat egokiak izan daitezkeen tokiak eta azpiegiturak. Izan ere, lokalen gabezia da talde hauek duten arazorik larrienetako bat, eta horretan egin dezake lan udalak.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Azpiegitura eta Zerbitzuak * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Euskara Batzordea
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	Udalak dirulaguntzak ematen dizkie SAN AGUSTIN KULTUR GUNEA erabiltzen duten elkartei. Honez gain, Udalak elkarteen esku jartzen ditu beste azpiegitura batzuk: Andra Mariko elizpea, lokalak, Kultur Etxea, Santa Ana Plaza,...

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, kultura, hezkuntza eta Museoko presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Miguel Diez Kargua Kultura teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	-
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Eskura jarritako udalaren azpiegituren kopurua: - * Ekintza-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-01-03
Bukaerako data errealak	2005-12-30
Arduradun errealak	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, kultura, hezkuntza eta Museoko presidentea
Beste arduradun erreal bat	Izena Laura Vallejo Kargua Kultura Teknikaria
Aurrekontu errealak	3.671,22 eur.
Gastu-mota errealak	Beste bat
Adierazle errealak	* Eskura jarritako udalaren azpiegituren kopurua: 10 * Ekintza-kopurua: hainbat * Diruz lagundutako egitasmoak: 3 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.g - Kulturgintza
Neurria	3.g.05 - Kulturgintza: Lan-baldintzak hobetzen, sortzaileen lanabesak egokitzten, beren lanaren oihartzuna ozentzen eta euskararen eta euskal kulturaren erabilera bultzatzen lagundu Kultura Sailak.
Kodea	3.g.05/7

Izena

Euskal kultur produkzioa zabaltzea eta ezagutaraztea.

Deskripzioa

Udalak ahalegin berezia egin beharko du euskal kultur produkzioa zabaltzen eta ezagutarazten. Udalak urtean zehar euskarazko ikuskizunak (zinea, antzerkia, erakusketak, kontzertuak, kale ikuskizunak...) eskainiko ditu jarraipen eta aldizkakotasun jakin batean. Horretarako, merkatuan eta karteldegian unean dauden euskal ekoizpen ospetsuenak eta estimatuenak kultur programazioan eskaintzeko ahalegina egingo du udalak eta eskura dituen komunikabideen bitartez horren berri eman. Horretarako, udalak euskaraz sortutako ekoizpenen berri emateko eskura dituen azpiegiturak eskainiko ditu, antzokiak, zineak, kultur aretoak, erakusketa-gelak...

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikokoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifikoko batzuk	* San Agustin Kultur Gunea

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	San Agustin Kultur Guneak antolatzen eta ordaintzen dituen ekintzak sartzen dira hemen.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura, Hezkuntza ta Museoko presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Arantza Arrazola Kargua San Agustin kultur guneko programazio arduraduna
Aurreikusitako aurrekontua	35.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Beste bat
Aurreikusitako adierazleak	* Kultur produkzioak ezagutarazteko egindako ekimene: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data erreala	2005-01-03
Bukaerako data erreala	2005-12-30
Arduradun erreala	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura, Hezkuntza eta Museoko presidentea
Beste arduradun erreala bat	Izena Arantza Arrazola Kargua San Agustin kultur guneko programazio arduraduna
Aurrekontu erreala	26.221,32 eur.
Gastu-mota erreala	Beste bat
Adierazle errealak	* Emanaldi-kopurua: 13 * Hartzaile-kopurua: 1800 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.h - Hedabideak
Neurria	3.b.01 - Komunikabideen garrantzia gero eta handiagoa denez, euskarazko komunikabideak hizkuntza-normalizazioaren arlo estrategikotzat jo behar ditu administrazioak, baita euskarazko prentsak horretan zer paper jokatu behar duen erabaki ere, eta horren arabera laguntzak eskaini.
Kodea	3.b.01/3

Izena

Eskualde edo herri mailako komunikabideetan euskararen erabilera bultzatzearen, laguntzak emateko irizpideak finkatu eta horren arabera esleitu dirulaguntzak

Deskripzioa

Herri-mailan erdaraz ari diren komunikabideetan euskararen presentzia sustatzeko dirulaguntzak bidera ditzake, euskararen sustapenean, garapenean eta normalizazioan izan dezakeen eragina dela eta. Udalak, euskarazko komunikabideen dirulaguntzetarako ezar ditzakeen hainbat irizpide ahortzi gabe, euskarazko ordu edota orri-kopurua eta programazio- nahiz atal-mota har ditzake kontuan. Bereziki, bultzatzekoak izan daitezke haur eta gazteei zuzendutako atalak edo emanaldiak.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Euskara Zerbitzua * Kultura Saila
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	* Elkarteak * Irakaskuntza * Merkatal elkarteak
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Berria
Ekintzaren hizkuntza	Gehienbat euskaraz
Jasotzailearen adina	20-64
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	15.000 euroko dirulaguntza ematen du Udalak. Honi 3.313 euro kendu behar zaizkio, kopuru hau ERLIJIOAren atalean sartu dugulako.

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-02
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara eta kulturako presidentea
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako aurrekontua	15.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Emandako laguntzaren zenbatekoa eta diruz lagundut: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-04-01
Bukaerako data errealak	2005-11-30
Arduradun errealak	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara eta kulturako presidentea
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	11.687,00 eur.
Gastu-mota errealak	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Diruz lagundutako egitasmoak: 8 * Hartzaile-kopurua: milaka * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA

Identifikazioa

Helburu estrategikoa	3 - Euskararen elikadura
Esparrua	3.h - Hedabideak
Neurria	3.b.02 - Jokaera enpresarial egokiaren aldeko apustua egin behar du prentsak. Produktu desberdinak eta merkatuan lehiatzeko modukoak eskaintzea ezinbestekoa du. Horretarako, besteak beste, inbertsioak egin behar dira azpiegituran. Gobernuak sektore ekonomiko bat dela onartu eta enpresa-trataera eman behar dio.
Kodea	3.b.02/1

Izena

Eskualde edo herri-mailako euskarazko komunikabideei laguntzak emateko irizpideak finkatu eta horren arabera esleitu dirulaguntzak.

Deskripzioa

Komunikabideen alorrean, udalaren zeregin nagusienetarikoa bat euskarazko komunikabideak sustatzea izango da. Sustapen-lan horren objektibotasuna bermatzearen, komeni da dirulaguntzak emateko irizpideak finkatuta izatea. Besteak beste, irizpide hauek izan ditzake kontuan: proiektuaren gutxieneko autofinantzaketa-maila; hartzailearen tipologia; bideragarritasuna; autofinantzaketa handitzeko ekimenak; aldizkariaren inguruko produktu berriak; inbertsio berrietarako aurreikuspenak; argitalpenaren maiztasuna; orrialde-kopurua eta orrialde-kostua; grafikoen, argazkien zein koloreen erabilera eta bestelako proposamenak. Udalak dirulaguntza horiek ematerakoan, gainerako herri-erakundeekiko osagarritasun-irizpideari begiratu beharko dio.

Udal agenteak

Udal agente generikoak	* Kultura Saila * Euskara Zerbitzua
Udal agente espezifikoak	-

Beste agente batzuk

Beste agente generiko batzuk	-
Beste agente espezifiko batzuk	-

KUDEAKETA-DATUAK

Ekintzaren egoera	Eginda
Ekintza-mota	Ez berria aldatu gabe
Ekintzaren hizkuntza	Euskaraz
Jasotzailearen adina	5-69
Jasotzaile-mota	* Edonor
Oharrak	ANBOTO astekariari ematen zaio dirulaguntza: aldizkaria + erreportajeak

Aurreikusitako kudeaketa datuak

Aurreikusitako hasierako data	2005-01-01
Aurreikusitako bukaerako data	2005-12-31
Aurreikusitako arduraduna	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurreikusitako beste arduradun bat	Izena - Kargua -
Aurreikusitako aurrekontua	10.000,00 eur.
Aurreikusitako gastu mota	Laguntza deialdia
Aurreikusitako adierazleak	* Hartzaile-kopurua: -

Kudeaketa-datu errealak

Hasierako data errealak	2005-04-01
Bukaerako data errealak	2005-07-15
Arduradun errealak	Izena Mari Jose Balier Kargua Euskara, Kultura eta hezkuntzako presidentea
Beste arduradun erreal bat	Izena Juan Antonio Atutxa Kargua Euskara Teknikaria
Aurrekontu errealak	14.386,00 eur.
Gastu-mota errealak	Laguntza deialdia
Adierazle errealak	* Hartzaile-kopurua: 3100 * Diruz lagundutako egitasmoak: 1 * Teknikarien balorazioa: OSO EGOKIA